



SMART TOWER FAN

OPERATING INSTRUCTIONS - Original instructions



**SV PELARFLÄKT
BRUKSANVISNING**
Översättning av originalinstruktioner

**DE SÄULENVENTILATOR
BEDIENUNGSANLEITUNG**
Übersetzung der Originalanleitung

**NO TÅRNVIFTE
BETJENINGSANVISNINGER**
Oversættelse av originalinstruksjonene

**FI TORNITUULETIN
KÄYTTÖOHJE**
Alkuperäisten ohjeiden käännös

**DA SØJLEVENTILATOR
BETJENINGSVEJLEDNING**
Oversættelse af den originale vejledning

**FR VENTILATEUR TOUR
INSTRUCTIONS D'UTILISATION**
Traduction des instructions d'origine

**PL WENTYLATOR KOLUMNOWY
INSTRUKCJA OBSŁUGI**
Przetłumaczenie instrukcji oryginalnej

**NL TORENVENTILATOR
BEDIENINGSINSTRUCTIES**
Vertaling van de originele instructies

Jula AB förbehåller sig rätten att göra ändringar på produkten. Jula AB innehar upphovsrätten till denna dokumentation. Det är inte tillåtet att modifiera eller ändra denna dokumentation på något sätt och bruksanvisningen ska skrivas ut och användas som den är i förhållande till produkten. Se Julas webbplats för den senaste versionen av bruksanvisningen.

Jula AB forbeholder seg retten til å endre produktet. Jula AB innehar opphavsretten til denne dokumentasjonen. Det er ikke tillatt å modifisere eller endre denne dokumentasjonen på noen som helst måte, og håndboken skal trykkes og brukes som den er i forhold til produktet. For siste versjon av betjeningsanvisningene, se Julas nettsider.

Jula AB forbeholder sig retten til at ændre produktet. Jula AB har ophavsretten til denne dokumentation. Det er ikke tilladt at modificere eller ændre denne dokumentation på nogen måde, og manualen skal printes og bruges som den er i forhold til produktet. For den seneste version af betjeningsvejledningen, se Julas hjemmeside.

Jula AB zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie. Jula AB zastrzega sobie prawa autorskie do niniejszej dokumentacji. Dokumentacji nie wolno w żaden sposób modyfikować ani zmieniać, a instrukcję należy drukować i używać ją w odniesieniu do produktu w stanie niezmienionym. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można znaleźć na stronie internetowej Jula.

Jula AB reserves the right to make changes to the product. Jula AB claims copyright on this documentation. It is not allowed to modify or alter this documentation in any way and the manual shall be printed and used as it is in relation to the product. For the latest version of operating instructions, refer to the Jula website.

Jula AB behält sich das Recht vor, Änderungen am Produkt vorzunehmen. Jula AB beansprucht die Urheberrechte an dieser Dokumentation. Es ist nicht zulässig, diese Dokumentation in irgendeiner Weise zu verändern oder umzugestalten. Die Anleitung muss gedruckt und so verwendet werden, wie sie in Bezug zum Produkt steht. Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf der Website von Jula.

Jula AB pidättää oikeuden tehdä tuoteeseen muutoksia. Jula AB:llä on tämän dokumentaation tekijänoikeus. Tätä dokumentaatiota ei saa muuttaa millään tavalla ja käyttöopas on tulostettava ja sitä on käytettävä sellaisena kuin se on tämän tuotteen kanssa. Käyttöohjeiden uusin versio löytyy Julan verkkosivustolta.

Jula AB se réserve le droit d'apporter des modifications au produit. Jula AB revendique les droits d'auteur sur cette documentation. Il est interdit de modifier ou d'altérer cette documentation de quelque manière que ce soit et le manuel doit être imprimé et utilisé tel quel en relation avec le produit. Pour obtenir la dernière version des instructions d'utilisation, consultez le site Web de Jula.

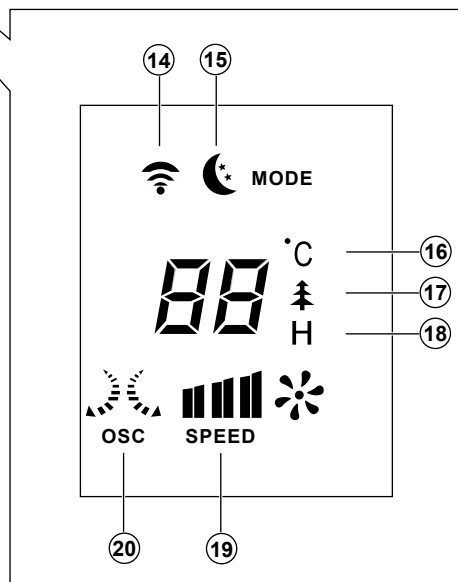
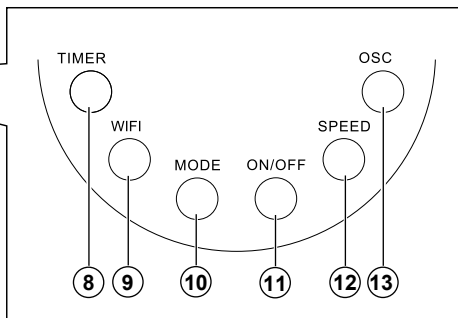
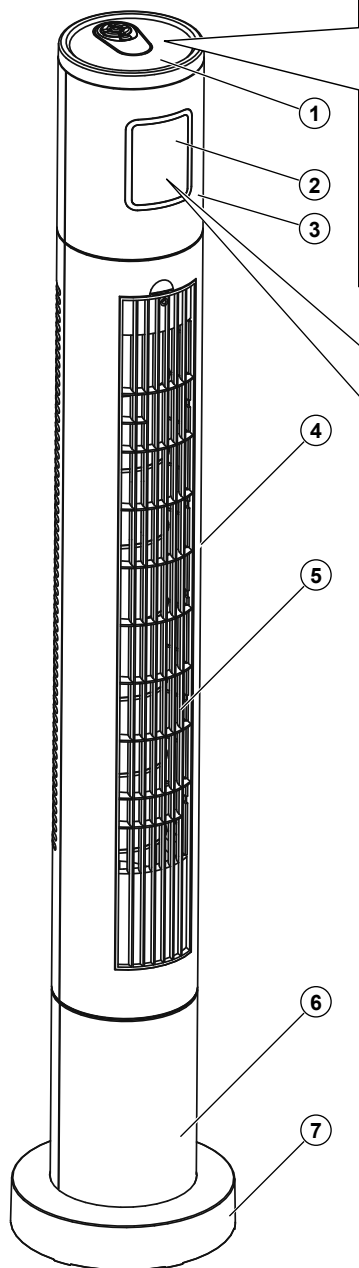
Jula AB behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan het product aan te brengen. Jula AB claimt het copyright op deze documentatie. Het is niet toegestaan om deze documentatie op welke manier dan ook te wijzigen of te veranderen. De handleiding moet worden afgedrukt en gebruikt zoals deze in relatie tot het product staat. Raadpleeg de Jula-website voor de laatste versie van de bedieningsinstructies.

WWW.JULA.COM

© JULA AB 2025-11-07

**JULA AB
BOX 363, 532 24 SKARA, SWEDEN**

1



2



3

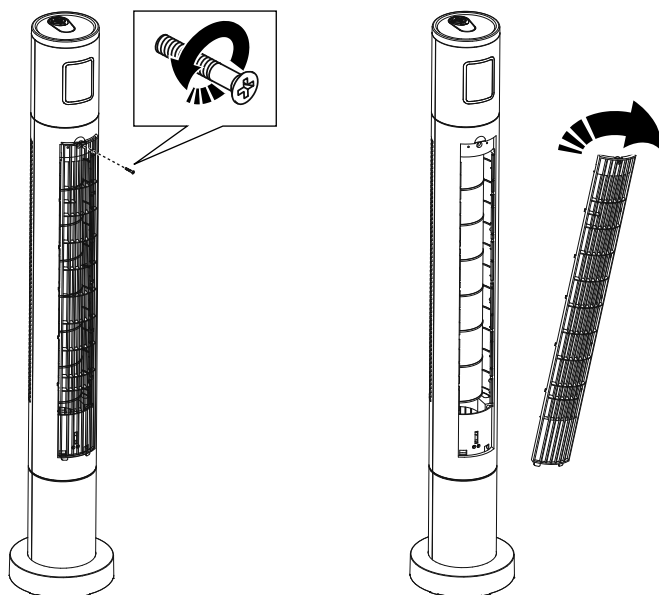


Table of contents

1 Introduction	5
1.1 Product description.....	5
1.2 System requirements	5
1.3 Symbols.....	5
1.4 Product overview.....	6
2 Safety	6
2.1 Safety definitions.....	6
2.2 Safety instructions for operation	6
3 Operation	7
3.1 To do before you operate the product	7
3.2 To install the Smart Life app	7
3.3 To register in the Smart Life app	7
3.4 To log in to the Smart Life app.....	7
3.5 To connect the product to the Smart Life app	7
3.6 Control panel guide.....	7
3.7 To operate the remote control.....	7
4 Storage	8
5 Maintenance	8
5.1 To clean the product	8
6 Disposal	8
6.1 To discard the product.....	8
7 Technical data	9

1 Introduction

1.1 Product description

The product is a tower fan with 3 speed modes, timer and silent cooling at night.

This is a SMART product that can be connected to an existing WiFi and be controlled with the app Smart Life, the remote control or with a voice assistant. You can control all SMART products in the app and use functions such as timer control, scheduling and automatized events. The Smart Life app is compatible with Google Assistant, Amazon Alexa etc.

1.2 System requirements

- WiFi network (2.4GHz).
- WiFi router.
- iPhone, iPad (IOS 11.0 or higher) or Android (5.0 or higher).

Note! The product does not require a separate hub/router.

1.3 Symbols

	Read the operating instructions carefully and make sure that you understand the instructions before you use the product. Save the instructions for future reference.
	Safety class II.
	This product complies with applicable EU directives and regulations.
	Recycle as electrical waste.

1.4 Product overview

Figure 1

1. Control panel
2. Display
3. Top cover
4. Housing
5. Air outlet
6. Column
7. Base

Control panel

8. Timer button
9. WiFi button
10. Mode button
11. Power button
12. Speed button
13. Oscillation button

Display

14. WiFi icon
15. Night mode icon
16. Temperature icon
17. Mode icon
18. Hour icon
19. Speed icon
20. Oscillation icon

2 Safety

2.1 Safety definitions

Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

Caution! If you do not obey these instructions, there is a risk of damage to the product, other materials or the adjacent area.

Note! Information that is necessary in a given situation.

2.2 Safety instructions for operation

Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

- Read the warning instructions that follow before you use the product.
- The product is for domestic use only.

- The product is for indoor use only.
- Do not use the product if you are tired, ill or under the influence of alcohol, drugs or medicine. This has a negative effect on your vision, alertness, coordination and judgement.
- Do not let children younger than 8 years operate the product.
- Do not let children or persons with physical, sensorial or mental disabilities operate the product without supervision.
- Do not let persons who do not have the required experience, knowledge or training operate the product without training or supervision.
- Close supervision is necessary when the product is operated by or near children.
- Do not let children play with the product.
- Do not put your fingers or other objects into the product when it operates. Especially look after children.
- The distance between the user and the product should be no less than 20 cm when the product operates.
- Do not let the product blow directly on children, elderly, or ill people for a long time.
- Do not let the product touch any hot surfaces.
- Make sure that the power cable, the power plug or the product is not placed in water or other liquids. Risk of electric shock.
- The product must be disconnected from the power outlet when it is moved, cleaned, maintenance is done to it, or when not in use.
- Do not let the power cable hang over an edge.
- Place the product on level ground.
- Do not cover the surface of the product.
- Do not place the product or any of its parts near an open flame, cooking or other heating appliance.
- Do not hang or mount the product on a wall or in a ceiling.
- Do not spray detergents such as mosquito killer into the product. Such detergents can damage to the plastic material.
- Do not use the product in an area with high humidity, temperature higher than 40°C, or in a dusty area.
- If the power cable is damaged, it must be replaced by an authorized service center.

- Do not operate the product in the presence of explosive and/or flammable fumes.
- Do not use the product if the product, the power cable or the power plug is damaged, or if the product malfunctions.
- Do not modify the product.
- The product must only be used for its intended purpose.

3 Operation

3.1 To do before you operate the product

- Examine the power cable and the power plug for cracks and damage. If there are any cracks or damage on the power cable or power plug refer to an authorized service center.

3.2 To install the Smart Life app

- 1 Scan the QR code to download the Smart Life app. Or search in the App Store or Play Store. (Figure 2)
- 2 Start the app to register or log in to your account.

3.3 To register in the Smart Life app

Register with your mobile phone number or email address.

Note! Country settings follow the mobile telephone system, but it is possible to change the country number/settings manually before the registration is completed (this cannot be changed after registration).

3.4 To log in to the Smart Life app

- 1 Click on "Log in with an existing account".
- 2 Enter the mobile phone number or email address used to register and the password to log in. The operating system iOS will then use Apple ID to log in.

3.5 To connect the product to the Smart Life app

Note! Make sure that the distance between your mobile phone and the product is less than 5 meters and that there are no obstacles.

- 1 Connect the product to the power outlet and start the product. Press the WiFi button for 3 seconds to activate the WiFi function. The WiFi indicator will flash.

- 2 Make sure that Bluetooth is enabled on your mobile phone and that your mobile phone is connected to the WiFi network.
- 3 Open the Smart Life app and follow the instructions in the app.
- 4 To disconnect the product from the WiFi, push the WiFi button.

Note! If your default network has changed, connect the product to the Smart Life app again.

Note! Reset the WiFi by pressing the WiFi button for 3 seconds.

3.6 Control panel guide

Function	Action
TIMER	Push the button to activate the timer function. Each time the button is pushed the timer will be increased by 1 hour up to a maximum of 12 hours.
WIFI	Push the button for 3 seconds to activate the Wi-Fi function. Push the button once to disconnect the product from the WiFi.
MODE	Push the button to choose setting: • Sleep • Nature • Normal
ON/OFF	Push the button to start or stop the product.
SPEED	Push the button to choose speed: • High • Medium • Low
OSC	Push the button to start or stop the oscillation function for widespread breeze distribution.

3.7 To operate the remote control

- Point the remote control towards the product. Make sure that there are no obstacles between the remote control and the receiver.

Note! Other electronic products can affect the operation of the remote control.

- Handle the remote control with care and do not drop it or bang it against hard objects.
- The remote control uses 2 AAA batteries. Replace both batteries at the same time.
- Clean the contacts on the batteries and the remote control before you install the batteries.
- Remove used and discharged batteries immediately.

4 Storage

⚠ Warning! Do not wrap the power cable around the product or put any stress on the power cable where it enters the product.

- Clean the product before it is stored. Refer to [“5.1 To clean the product” on page 8](#).
- Remove the batteries in the remote control if it is not to be used in a long period of time.
- Store the product in its original packaging.
- Store the product in a clean and dry place.

5 Maintenance

⚠ Warning! The product must be disconnected from the power outlet before the product is cleaned or any work is done to it.

- No other user maintenance than cleaning are required. Refer to an authorized service center for service or reparation.
- The motor of the product is lubricated and do not require further lubrication.

5.1 To clean the product

⚠ Warning! Make sure that no water runs into the interior of the product. Risk of fire or electric shock.

⚠ Caution! Solvent-based solutions and harsh materials can cause damage to the product.

- 1 Disconnect the product from the power outlet.
- 2 Vacuum the grid at the rear of the product to remove dust from the air intake.
- 3 Wipe the exterior of the product with a damp cloth and dry it thoroughly with a soft cloth. If needed, use a mild detergent.

- 4 Loosen the screw in front of the air outlet and clean the fan wheel carefully. (Figure 3)

6 Disposal

6.1 To discard the product

- Make sure that you follow local regulations when you discard the product. Do not burn the product.

7 Technical data

Specification	Value
Rated voltage	230 V
Power	45 W
Height	117 cm
Diameter	20 cm
Weight	5.4 kg
Cable length	1.8 m

027376

Description	Symbol	Value	Unit
Maximum fan flow rate	F	29.71	m ³ /min
Fan power input	P	45	W
Service value	S _V	0.83	(m ³ /min) W
Sound power level	L _{WA}	59.625	dB(A)
Maximum flow speed	C	2.72	m/s
Operating value standard: IEC 60879:2019 and EN 60704-2-7:2020			
Contact: www.jula.com			

Innehållsförteckning

1 Inledning	10
1.1 Produktbeskrivning	10
1.2 Systemkrav	10
1.3 Symboler	10
1.4 Produktöversikt	11
2 Säkerhet	11
2.1 Säkerhetsdefinitioner	11
2.2 Säkerhetsinstruktioner för användning.....	11
3 Användning	12
3.1 Att göra innan du använder produkten.....	12
3.2 Att installera appen Smart Life.....	12
3.3 Att registrera sig i appen Smart Life.....	12
3.4 Att logga in i appen Smart Life.....	12
3.5 Att ansluta produkten till appen Smart Life.....	12
3.6 Guide till kontrollpanelen	12
3.7 Att använda fjärrkontrollen.....	12
4 Förvaring	13
5 Underhåll	13
5.1 Att rengöra produkten.....	13
6 Avfallshantering	13
6.1 Att kassera produkten.....	13
7 Tekniska data	14

1 Inledning

1.1 Produktbeskrivning

Produkten är en pelarfläkt med 3 hastighetslägen, timer och kylning på natten.

Detta är en SMART-produkt som kan anslutas ett befintligt WiFi och styrs via appen Smart Life, fjärrkontrollen eller en röstassistent. Du kan styra alla SMART-produkter via appen och använda funktioner som timerstyrning, schemaläggning och automatiska händelser. Appen Smart Life är kompatibel med Google Assistant, Amazon Alexa etc.

1.2 Systemkrav

- WiFi network (2.4GHz).
- WiFi-router.
- iPhone, iPad (iOS 11.0 eller senare) eller Android (5.0 eller senare).

Obs! Produkten behöver inte en separat hubb/router.

1.3 Symboler

	Läs bruksanvisningen noggrant och se till att du förstår instruktionerna innan du börjar använda produkten. Spara bruksanvisningen för framtida användning.
	Säkerhetsklass II.
	Denna produkt uppfyller tillämpliga EU-direktiv och -förfordningar.
	Återvinns som elektroniskt avfall.

1.4 Produktöversikt

Figur 1

1. Kontrollpanel
2. Skärm
3. Ytterhölje
4. Kåpa
5. Luftutlopp
6. Pelare
7. Bas

Kontrollpanel

8. Timerknapp
9. WiFi-knapp
10. Lägesknapp
11. Strömknapp
12. Hastighetsknapp
13. Oscillationsknapp

Skärm

14. WiFi-ikon
15. Nattlägesikon
16. Temperaturikon
17. Lägesikon
18. Timmesikon
19. Hastighetsikon
20. Oscillationsikon

2 Säkerhet

2.1 Säkerhetsdefinitioner

! Varning! Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för skador och dödsfall.

! Försiktighet! Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk att du skadar produkten, andra material eller det närliggande området.

Obs! Information som är nödvändig i en specifik situation.

2.2 Säkerhetsinstruktioner för användning

! Varning! Om du inte följer dessa instruktioner finns det risk för skador och dödsfall.

- Använd inte produkten om du är trött, sjuk, eller är påverkad av alkohol, droger eller läkemedel. Detta har en negativ påverkan på din syn, uppmärksamhet, koordination och omdöme.
- Låt inte barn under 8 år använda produkten.
- Låt inte barn eller personer med fysiska, sensoriska eller psykiska funktionsnedsättningar använda produkten utan uppsikt.
- Låt inte personer som inte har nödvändig erfarenhet, kunskaper eller utbildning använda produkten utan uppsikt.
- Noggrann uppsikt krävs om produkten användas av eller nära barn.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Stoppa inte dina fingrar in eller andra föremål i produkten när den är i drift. Ha särskild uppsikt över barn.
- Avståndet mellan användaren och produkten ska vara minst 20 cm när produkten används.
- Låt inte produkten blåsa direkt på barn, äldre eller sjuka personer under en längre tid.
- Låt inte produkten vidröra några varma ytor.
- Se till att strömkabeln, strömkontakten och produkten ligger i vatten eller andra vätskor. Risk för elektrisk stöt.
- Produkten måste kopplas ur från kontaktuttaget när den förflyttas, rengörs, underhålls samt när den inte används.
- Låt inte strömkabeln hänga över en kant.
- Placera produkten på ett jämnt underlag.
- Täck inte produktens yta.
- Placera inte produkten eller någon av dess delar nära en öppen eld, matlagings- eller uppvärmningsapparat.
- Häng inte eller montera produkten på väggen eller i taket.
- Spruta inte rengöringsmedel som myggmedel i produkten. Sådana rengöringsmedel kan skada plasten.
- Använd inte produkten i ett område med hög luftfuktighet, temperatur över 40°C eller i ett dammig område.
- Om strömkabeln är skadad måste den bytas ut av ett auktoriserat servicecenter.
- Använd inte produkten i närheten av explosiva och/eller lättantändliga ängor.
- Använd inte produkten om produkten, strömkabeln eller stickproppen är skadad eller om produkten är defekt.
- Ändra inte produkten.
- Produkten får endast användas för sitt avsedda ändamål.

- Läs varningsinstruktionerna nedan innan du använder apparaten.
- Produkten är endast avsedd för privat bruk.
- Produkten är endast avsedd för inomhusbruk.

3 Användning

3.1 Att göra innan du använder produkten

- Kontrollera att strömkabeln och stickproppen inte har några synliga sprickor eller skador. Kontakta ett auktoriserat servicecenter om det finns eller skador på strömladdan eller stickproppen.

3.2 Att installera appen Smart Life

- 1 Skanna QR-koden för att hämta appen Smart Life Eller sök i App Store eller Play Store. (Figur 2)
- 2 Starta appen för att registrera dig eller logga in på ditt konto.

3.3 Att registrera sig i appen Smart Life.

Registrera dig med ditt mobiltelefonnummer eller e-postadress.

Obs! Landsinställningar följer mobiltelefonens system, men det är möjligt att ändra landsnummer/inställningar manuellt innan registreringen slutförs (detta kan inte ändras efter registrering).

3.4 Att logga in i appen Smart Life

- 1 Klicka på "logga in på ett befintligt konto".
- 2 Ange mobiltelefonnumret eller e-postadressen som används för att registrera sig och lösenordet för att logga in. Operativsystemet iOS kommer sedan att använda Apple ID för att logga in.

3.5 Att ansluta produkten till appen Smart Life

Obs! Se till att avståndet mellan mobiltelefonen och produkten inte är längre än 5 meter och att det inte finns några hinder.

- 1 Anslut produkten till ett eluttag och starta produkten. Tryck ned WiFi-knappen för att aktivera WiFi-funktionen. WiFi-indikatorn kommer att blinka.
- 2 Se till att Bluetooth är aktiverat på din mobiltelefon och att din mobiltelefon är ansluten till WiFi-nätverket.
- 3 Öppna appen Smart Life och följ instruktionerna i appen.
- 4 För att fränkoppla produkten från WiFi, tryck på WiFi-knappen.

Obs! Om ditt standardnätverk har ändrats, anslut produkten till appen Smart Life igen.

Obs! Återställ WiFi genom att trycka på WiFi-knappen i 3 sekunder.

3.6 Guide till kontrollpanelen

Funktion	Åtgärd
TIMER	Tryck på knappen för att aktivera timerfunktionen. Varje gång knappen trycks ned kommer 1 timme att läggas till på timern upp till maximalt 12 timmar.
WIFI	Tryck ned knappen i 3 sekunder för att aktivera WiFi-funktionen. Tryck ned knappen för att fränkoppla produkten från WiFi.
LÄGE	Tryck på knappen för att välja inställning: • Sömn • Natur • Normal
PÅ/AV	Tryck på knappen för att starta eller stoppa produkten.
HASTIGHET	Tryck på knappen för att välja hastighet: • Hög • Medium • Låg
OSC	Tryck på knappen för att starta eller oscillationsfunktionen för en utbredd fläktfördelning.

3.7 Att använda fjärrkontrollen

- Rikta fjärrkontrollen mot produkten. Se till att det inte finns några hinder mellan fjärrkontrollen och mottagaren.

Obs! Andra elektroniska produkter kan påverka fjärrkontrollen.

- Hantera fjärrkontrollen varsamt och tappa den inte eller slå den mot hårda föremål.
- Fjärrkontrollen drivs av 2 AAA-batterier. Byt ut båda batterierna samtidigt.
- Rengör kontakterna på batterierna och fjärrkontrollen innan du installerar batterierna.
- Ta bort använda och urladdade batterier omedelbart.

4 Förvaring

! Varning! Sno inte strömkabeln runt produkten och utsätt inte strömkabeln för någon påfrestning där den går in i produkten.

- Rengör produkten innan den förvaras. Se "5.1 Att rengöra produkten" på sida 13.
- Ta ut batterierna från fjärrkontrollen om den ska användas under en längre tid.
- Förvara produkten i originalförpackningen.
- Förvara produkten på ett rent och torrt ställe.

5 Underhåll

! Varning! Produkten måste kopplas ur från kontaktuttaget innan produkten rengörs eller något arbete görs på den.

- Inget annat underhåll än rengöring krävs. Kontakta ett auktoriserat servicecenter för service eller reparation.
- Produktens motor är smord och behöver ingen ytterligare smörjning.

5.1 Att rengöra produkten

! Varning! Se till att inget vatten kommer in i produktens nederdel. Risk för brand eller elektrisk stöt.

! Försiktighet! Lösningbaserade rengöringsmedel och hårda material kan skada produkten.

- 1 Frånkoppla produkten från eluttaget.
- 2 Dammsug gallret på produktens baksida genom att ta bort damm från luftintaget.
- 3 Torka av utsidan av produkten med en fuktig trasa och torka den noggrant med en mjuk trasa. Använd ett mildt rengöringsmedel vid behov.
- 4 Lossa skruven framför luftutloppet och rengör fläkthjulet noggrant. (Figur 3)

6 Avfallshantering

6.1 Att kassera produkten

- Se till att du följer lokala bestämmelser när du kasserar produkten. Bränn inte produkten.

7 Tekniska data

Specifikation	Värde
Märkspänning	230 V
Ström	45 W
Höjd	117 cm
Diameter	20 cm
Vikt	5,4 kg
Kabellängd	1.8 m

027376

Beskrivning	Symbol	Värde	Enhet
Fläktens högsta flödeshastighet	F	29,71	m ³ /min
Fläktens ineffekt	P	45	W
Servicevärde	S _V	0,83	(m ³ /min) W
Ljudeffektnivå.	L _{WA}	59,625	dB(A)
Maximal flödeshastighet	C	2,72	m/s
Driftvärde standard: IEC 60879:2019 och EN 60704-2-7:2020			
Kontakt: www.jula.com			

Innholdsfortegnelse

1	Introduksjon	15
1.1	Produktbeskrivelse	15
1.2	Systemkrav	15
1.3	Symboler	15
1.4	Produktoversikt	16
2	Sikkerhet	16
2.1	Sikkerhetsdefinisjoner	16
2.2	Sikkerhetsinstruksjoner for drift	16
3	Drift	17
3.1	Å gjøre før du bruker produktet	17
3.2	Installere Smart Life-appen	17
3.3	Registrere deg i Smart Life-appen	17
3.4	Logge inn på Smart Life-appen	17
3.5	Koble produktet til Smart Life-appen	17
3.6	Veiledning for kontrollpanelet	17
3.7	Bruke fjernkontrollen	17
4	Oppbevaring	18
5	Vedlikehold	18
5.1	Rengjøre produktet	18
6	Kassering	18
6.1	Kassering av produktet	18
7	Tekniske data	19

1 Introduksjon

1.1 Produktbeskrivelse

Produktet er en tårnvifte med 3 hastighetsinnstillinger, tidsur og stillegående nattkjøling.

Dette er et SMART-produkt som kan kobles til et eksisterende WiFi-nettverk og styres med appen Smart Life, fjernkontroll eller en stemmeassistent. Du kan styre alle SMART-produktene i appen og bruke funksjoner som tidsurstyring, tidsplanlegging og automatiserte hendelser. Smart Life-appen er kompatibel med Google Assistant, Amazon Alexa osv.

1.2 Systemkrav

- WiFi-nettverk (2,4 GHz).
- WiFi-ruter.
- iPhone, iPad (iOS 11.0 eller nyere) eller Android (5.0 eller nyere).

Merk! Dette produktet krever ikke en separat hub/ruter.

1.3 Symboler

	Les bruksanvisningen nøye og sørg for at du forstår instruksjonene før du bruker produktet. Ta vare på bruksanvisningen til senere bruk.
	Sikkerhetsklasse II.
	Dette produktet er i samsvar med gjeldende EU-direktiver og -forordninger.
	Gjenvinnes som elektronisk avfall.

1.4 Produktoversikt

Figur 1

1. Kontrollpanel
2. Display
3. Øvre deksel
4. Eksteriør
5. Luftutløp
6. Søyle
7. Fot

Kontrollpanel

8. Tidsurknapp
9. WiFi-knapp
10. Modusknapp
11. På/av-knapp
12. Hastighetsknapp
13. Oscillasjonsknapp

Display

14. WiFi-ikon
15. Nattmodusikon
16. Temperaturikon
17. Modusikon
18. Timeikon
19. Hastighetsikon
20. Oscillasjonsikon

2 Sikkerhet

2.1 Sikkerhetsdefinisjoner

⚠ Advarsel! Hvis du ikke følger disse instruksjonene er det fare for død eller personskaade.

⚠ Forsiktig! Om du ikke følger disse instruksjonene er det en fare for skade på produktet, på andre materialer eller på området rundt.

Merk! Informasjon som er nødvendig i en gitt situasjon.

2.2 Sikkerhetsinstruksjoner for drift

⚠ Advarsel! Hvis du ikke følger disse instruksjonene er det fare for død eller skade.

- Les advarselsinstruksjonene som følger før du bruker produktet.
- Dette produktet er kun til bruk i private husholdninger.
- Dette produktet er kun til innendørs bruk.

- Ikke bruk produktet hvis du er trøtt, syk eller påvirket av alkohol, narkotika eller medisiner. Dette har en negativ effekt på syn, årvåkenhet, koordinasjon og dømmekraft.
- Ikke la barn yngre enn 8 år bruke produktet.
- Ikke la barn eller personer med fysiske, sensoriske eller mentale funksjonshemninger bruke produktet uten tilsyn.
- Ikke la personer uten nødvendig erfaring, kunnskap eller opplæring bruke produktet uten opplæring eller tilsyn.
- Produktet må holdes under nøye oppsyn når det blir bruk av eller i nærheten av barn.
- Ikke la barn leke med produktet.
- Ikke stikk fingre eller andre objekter inn i produktet når det er påslått. Følg spesielt nøye med på barn.
- Avstanden mellom brukeren og produktet bør aldri være mindre enn 20 cm når produktet er i bruk.
- Ikke la produktet blåse direkte på barn, eldre eller syke personer over lang tid.
- Ikke la produktet komme borti noen varme overflater.
- Pass på at strømkabelen, støpselet og produktet ikke legges i vann eller andre væsker. Fare for el-ulykke.
- Produktet må kobles fra stikkkontakten før det flyttes, rengjøres, vedlikeholdes eller tas ut av bruk.
- Ikke la strømkabelen henge over en kant.
- Sett produktet på et flatt underlag.
- Ikke tildekk produktets overflate.
- Ikke plasser produktet eller noen del av produktet i nærheten av åpen flamme, matlaging eller andre former for oppvarming.
- Ikke heng eller monter produktet i en vegg eller et tak.
- Ikke spray rengjøringsmidler som mykggdreper inn i produktet. Slike stoffer kan skade plastmaterialet.
- Ikke bruk produktet i et område med høy fuktighet, temperaturer over 40° eller mye støv.
- Hvis strømkabelen er skadet, må den skiftes ut av et autorisert servicesenter.
- Ikke bruk produktet i nærheten av eksplosive og/eller brannfarlige gasser/dunster.
- Ikke bruk produktet dersom produktet, strømkabelen eller støpselet er skadet, eller hvis produktet ikke fungerer som det skal.
- Ikke modifier produktet.
- Produktet skal bare brukes til dets tiltenkte formål.

3 Drift

3.1 Å gjøre før du bruker produktet

- Inspiser strømkabelen og støpselet for sprekker og skader. Hvis du oppdager sprekker eller skader på strømkabelen eller støpselet, kontakt et autorisert servicesenter.

3.2 Installere Smart Life-appen

- 1 Skann QR-koden for å laste ned Smart Life-appen. Eller søk i App Store eller Play Store. (Bilde 2)
- 2 Start appen for å registrere deg eller logge inn på kontoen din.

3.3 Registrere deg i Smart Life-appen

Registrer deg med mobiltelefonnummeret eller e-postadressen.

Merk! Landsinnstillinger følger mobiltelefonsystemet, men det er mulig å endre landskode/innstillinger manuelt før registreringen er fullført (dette kan ikke gjøres etter fullført registrering)

3.4 Logge inn på Smart Life-appen

- 1 Klikk på «Logg på med en eksisterende konto».
- 2 Angi mobiltelefonnummeret eller e-postadressen som ble brukt til å registrere, og passordet for å logge inn. Operativsystemet iOS bruker da Apple ID for å logge inn.

3.5 Koble produktet til Smart Life-appen

Merk! Sørg for at avstanden mellom mobiltelefonen og produktet er mindre enn 5 meter, og at det ikke er noen hinder i veien.

- 1 Koble produktet til stikkontakten og start produktet. Trykk og hold inne WiFi-knappen i 3 sekunder for å aktivere WiFi-funksjonen. WiFi-indikatorlampen blinker.
- 2 Pass på at Bluetooth er aktivert på mobiltelefonen og at mobiltelefonen er koblet til WiFi-nettverket.
- 3 Åpne Smart Life-appen og følg instruksjonene i appen.
- 4 For å koble produktet fra WiFi, trykk på WiFi-knappen.

Merk! Hvis standardnettverket ditt har endret seg, må du koble produktet til Smart Life-appen på nytt.

Merk! Du kan tilbakestille WiFi ved å holde inne WiFi-knappen i 3 sekunder.

3.6 Veiledning for kontrollpanelet

Funksjon	Handling
TIMER (tidsur)	Trykk på knappen for å aktivere tidsurfunksjonen. Hver gang du trykker på knappen, legges det til 1 time på tidsuret til maksimalt 12 timer.
WIFI	Trykk og hold inne knappen i 3 sekunder for å aktivere WiFi-funksjonen. Trykk én gang på knappen for å koble produktet fra WiFi.
MODE (modus)	Trykk på knappen for å velge innstilling: • Sove • Natur • Normal
ON/OFF (på/av)	Trykk på knappen for å starte eller stoppe produktet.
SPEED (hastighet)	Trykk på knappen for å velge hastighet. • Høy • Middels • Lav
OSC (oscillasjon)	Trykk på knappen for å starte eller stoppe den oscillerende funksjonen som sprer vinden i rommet.

3.7 Bruke fjernkontrollen

- Pek fjernkontrollen mot produktet. Pass på at det ikke er noen hinder mellom fjernkontrollen og mottakeren.

Merk! Andre elektroniske produkter kan påvirke fjernkontrollens funksjon.

- Håndter fjernkontrollen forsiktig og pass på at du ikke mister den eller støter den borti harde objekter.
- Fjernkontrollen bruker 2 AAA-batterier Skift begge batteriene samtidig.
- Rengjør kontaktene på batteriene og fjernkontrollen før du setter inn batteriene.
- Fjern brukte og utladede batterier umiddelbart.

4 Oppbevaring

⚠ Advarsel! Ikke vikle strømkabelen rundt produktet eller påfør noen annen belastning på det punktet hvor strømkabelen er festet til produktet.

- Inspiser produktet før du legger det til oppbevaring. Se "[5.1 Rengjøre produktet](#)" på side 18.
- Ta batteriene ut av fjernkontrollen hvis den ikke skal brukes i en lang periode.
- Oppbevar produktet i originalemballasjen.
- Oppbevar produktet på et rent og tørt sted.

5 Vedlikehold

⚠ Advarsel! Trekk alltid støpselet ut fra stikkkontakten før du rengjør eller utfører noe arbeid på produktet.

- Det er ikke påkrevd med noe vedlikehold utover rengjøring. Kontakt et autorisert servicesenter for service eller reparasjon.
- Produktets motor er smurt og krever ikke noe ytterligere smøring.

5.1 Rengjøre produktet

⚠ Advarsel! Pass på at det ikke renner vann inn i produktet. Fare for brann eller el-ulykke.

⚠ OBS! Løsemiddelbaserte løsninger og sterke stoffer kan skade produktet.

- 1 Koble produktet fra stikkkontakten.
- 2 Støvsug gitteret på baksiden av produktet for å fjerne støv fra luftinntaket.
- 3 Tørk produktets eksteriør med en fuktig klut og tørk det nøye med en myk klut. Bruk et mildt rengjøringsmiddel ved behov.
- 4 Løsne skruen på forsiden av luftutløpet og rengjør viftehjulet forsiktig. (Bilde 3)

6 Kassering

6.1 Kassering av produktet

- Følg lokale forskrifter når du kaster produktet. Ikke brenn produktet.

7 Tekniske data

Spesifikasjon	Verdi
Nominell spenning	230 V
Strøm	45 W
Høyde	117 cm
Diameter	20 cm
Vekt	5,4 kg
Kabellengde	1,8 m

027376

Beskrivelse	Symbol	Verdi	Enhet
Viftens maksimale luftstrøm	F	29,71	m ³ /min
Viftens strømforbruk	P	45	W
Serviceverdi	S _V	0,83	(m ³ /min) W
Lydeffektnivå.	L _{WA}	59,625	dB(A)
Maksimal viftehastighet	C	2,72	m/s
Driftsverdistandard: IEC 60879:2019 og EN 60704-2-7:2020			
Kontakt: www.jula.com			

Indholdsfortegnelse

1 Indledning	20
1.1 Produktbeskrivelse	20
1.2 Systemkrav	20
1.3 Symboler	20
1.4 Produktoversigt	21
2 Sikkerhed	21
2.1 Sikkerhedsdefinitioner	21
2.2 Sikkerhedsmeddelelse for brug	21
3 Brug	22
3.1 Før produktet tages i brug	22
3.2 Sådan installerer du Smart Life-appen ...	22
3.3 Sådan tilmelder du dig i Smart Life-appen	22
3.4 Sådan logger du ind på Smart Life-appen	22
3.5 Sådan forbindes produktet til Smart Life-appen	22
3.6 Vejledning til kontrolpanel	22
3.7 Sådan bruger du fjernbetjeningen	22
4 Opbevaring	23
5 Vedligeholdelse	23
5.1 Sådan rengør du produktet	23
6 Bortskaffelse	23
6.1 Sådan bortskaffes produktet	23
7 Tekniske data	24

1 Indledning

1.1 Produktbeskrivelse

Produktet er en tårnventilator med 3 hastighedsindstillinger, timer og lydøs køling om natten.

Dette er et SMART-produkt, der kan tilsluttes et eksisterende WiFi-system og kan styres via appen Smart Life, fjernbetjeningen eller en stemmeassistent. Du kan styre alle SMART-produkter i appen og bruge funktioner såsom timer-styring, planlægning og automatiserede hændelser. Smart Life-appen er kompatibel med Google Assistant, Amazon Alexa etc.

1.2 Systemkrav

- WiFi-netværk (2,4 GHz).
- WiFi-router.
- iPhone, iPad (iOS 11.0 eller nyere) eller Android (5.0 eller nyere).

Bemærk! Produktet kræver ikke en separat hub/router.

1.3 Symboler

	Læs betjeningsvejledningen omhyggeligt, og vær sikker på, du forstår den, før du tager produktet i brug. Gem betjeningsvejledningen til senere brug.
	Sikkerhedsklasse II.
	Produktet overholder gældende EU-direktiver og -forordninger.
	Skal bortskaffes som elektronikaaffald.

1.4 Produktoversigt

Figur 1

1. Betjeningspanel
2. Display
3. Topdæksel
4. Kabinet
5. Luftudtag
6. Søjle
7. Base

Betjeningspanel

8. Timer-knap
9. WiFi-knap
10. Tilstandsknap
11. Tænd/sluk-knap
12. Hastighedsknap
13. Oscillationsknap

Display

14. WiFi-ikon
15. Ikon for nattilstand
16. Ikon for temperatur
17. Ikon for tilstand
18. Ikon for time
19. Ikon for hastighed
20. Ikon for oscillation

2 Sikkerhed

2.1 Sikkerhedsdefinitioner



Advarsel! Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre død eller personskaade.



Forsigtig! Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre skader på produktet, andre materialer eller det omgivende område.

Bemærk! Information der er nødvendig i bestemte situationer.

2.2 Sikkerhedsmeddelelse for brug



Advarsel! Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre død eller personskaade.

- Brug ikke produktet, hvis du er træt, syg eller påvirket af alkohol, stoffer eller medicin. Dette har en negativ effekt på dit syn og din opmærksomhed, koordination og dømmekraft.
- Lad ikke børn under 8 år betjene produktet.
- Lad ikke børn eller personer med fysiske, sensoriske eller psykiske handicap betjene produktet uden tilsyn.
- Lad ikke personer, der ikke har den krævede erfaring, viden eller træning, betjene produktet uden træning eller tilsyn.
- Tæt opsyn er nødvendigt, når produktet bruges af eller i nærheden af børn.
- Lad ikke børn lege med produktet.
- Stik ikke fingre eller andre genstande ind i produktet, imens det er i brug. Vær særligt opmærksom på børn.
- Afstanden mellem brugeren og produktet skal være mindst 20 cm, når produktet er i brug.
- Lad ikke produktet blæse direkte på børn, ældre eller syge mennesker i længere tid.
- Lad ikke produktet røre ved varme overflader.
- Sørg for, at strømkablet, strømstikket og selve produktet ikke nedsænkes i vand eller andre væsker. Fare for elektrisk stød.
- Stikket skal trækkes ud af stikkontakten, inden produktet flyttes, rengøres eller vedligeholdes, og når produktet ikke er i brug.
- Lad ikke strømkablet hænge ud over en kant.
- Placer produktet på et jævnt underlag.
- Undlad at tildække produktets overflade.
- Placer ikke produktet eller dele af det i nærheden af åben ild, komfurer eller andre varmeapparater.
- Hæng eller monter ikke produktet på en væg eller i et loft.
- Sprøjt ikke rengøringsmidler som f.eks. myggemiddel ind i produktet. Sådanne rengøringsmidler kan beskadige plastmaterialet.
- Brug ikke produktet i et område med høj luftfugtighed, temperaturer over 40°C eller i et støvet område.
- Hvis strømkablet er beskadiget, skal det udskiftes af et autoriseret servicecenter.
- Brug ikke produktet i nærheden af eksplosive og/eller brandfarlige dampe.
- Brug ikke produktet, hvis produktet, strømkablet eller stikket er beskadiget, eller hvis produktet ikke fungerer korrekt.

- Læs nedenstående advarsler, før du bruger produktet.
- Produktet er kun til brug i hjemmet.
- Produktet er kun til indendørs brug.

- Undlad at foretage ændringer på produktet.
- Produktet må kun bruges til det tilsigtede formål.

3 Brug

3.1 Før produktet tages i brug

- Kontroller strømkablet og stikket for revner og skader. Hvis der er revner eller skader på strømkablet eller stikket, skal du kontakte et autoriseret servicecenter.

3.2 Sådan installerer du Smart Life-appen

- 1 Scan QR-koden for at downloade Smart Life-appen. Du kan også søge efter den i App Store eller Play Store. (Figur 2)
- 2 Start appen for at tilmelde dig eller logge ind på din konto.

3.3 Sådan tilmelder du dig i Smart Life-appen

Tilmeld dig med dit mobiltelefonnummer eller din e-mailadresse.

Bemærk! Landeindstillinger følger mobiltelefonsystemet, men det er muligt at ændre landekoden/-indstillingerne manuelt, før tilmeldingen afsluttes (dette kan ikke ændres efter tilmelding).

3.4 Sådan logger du ind på Smart Life-appen

- 1 Klik på "Log in with an existing account".
- 2 Indtast mobilnummeret eller e-mailadressen, som du brugte under tilmeldingen, og indtast adgangskoden for at logge ind. Operativsystemet iOS bruger derefter Apple ID til at logge ind.

3.5 Sådan forbindes produktet til Smart Life-appen

Bemærk! Sørg for, at afstanden mellem din mobiltelefon og produktet er mindre end 5 meter, og at der ikke er nogen forhindringer.

- 1 Sæt stikket i stikkontakten, og start produktet. Tryk på WiFi-knappen i 3 sekunder for at aktivere WiFi-funktionen. WiFi-indikatoren vil blinke.
- 2 Sørg for, at Bluetooth er aktiveret på din mobiltelefon, og at din mobiltelefon er forbundet med WiFi-netværket.

- 3 Åbn Smart Life-appen, og følg instruktionerne i appen.

- 4 Tryk på WiFi-knappen for at koble produktet fra WiFi.

Bemærk! Hvis dit standardnetværk er blevet ændret, skal du forbinde produktet med Smart Life-appen igen.

Bemærk! Nulstil WiFi ved at trykke på WiFi-knappen i 3 sekunder.

3.6 Vejledning til kontrolpanel

Funktion	Handling
TIMER	Tryk på knappen for at aktivere timerfunktionen. Hver gang der trykkes på knappen, øges timeren med 1 time op til et maksimum på 12 timer.
WIFI	Tryk på knappen i 3 sekunder for at aktivere Wi-Fi-funktionen. Tryk én gang på knappen for at afbryde forbindelsen mellem produktet og WiFi.
MODE	Tryk på knappen for at vælge indstilling: • Sove • Natur • Normal
TÆND/SLUK	Tryk på knappen for at tænde eller slukke for produktet.
HASTIGHED	Tryk på knappen for at vælge hastighed: • Høj • Middel • Lav
OSC	Tryk på knappen for at starte eller stoppe oscillationsfunktionen for at sprede luftstrømmen.

3.7 Sådan bruger du fjernbetjeningen

- Ret fjernbetjeningen mod produktet. Sørg for, at der ikke er nogen forhindringer mellem fjernbetjeningen og modtageren.

Bemærk! Andre elektroniske produkter kan påvirke fjernbetjeningens funktion.

- Håndter fjernbetjeningen med forsigtighed, og tab den ikke eller stød den mod hårde genstande.
- Fjernbetjeningen bruger 2 AAA-batterier. Udskift alle batterier på samme tid.

- Rengør kontakterne på batterierne og fjernbetjeningen, før du sætter batterierne i.
- Fjern straks brugte og afladede batterier.

4 Opbevaring

⚠ Advarsel! Vikl ikke strømkablet rundt om produktet, og belast ikke strømkablet på det sted, hvor det kommer ind i produktet.

- Rengør produktet, før det opbevares. Se "[5.1 Sådan rengør du produktet](#)" på side 23.
- Fjern batterierne, hvis fjernbetjeningen ikke skal bruges i længere tid.
- Opbevar produktet i den originale emballage.
- Opbevar produktet et rent og tørt sted.

5 Vedligeholdelse

⚠ Advarsel! Stikket skal trækkes ud af stikkontakten forud for rengøring eller vedligeholdelse.

- Der kræves ingen anden vedligeholdelse fra brugerens side end rengøring. Kontakt et autoriseret servicecenter for service og reparation.
- Produktets motor er smurt og kræver ikke yderligere smøring.

5.1 Sådan rengør du produktet

⚠ Advarsel! Sørg for, at der ikke løber vand ind i produktet. Fare for brand eller elektrisk stød.

⚠ Forsigtig! Oplosningsmiddelbaserede løsninger og hårde materialer kan beskadige produktet.

- 1 Træk stikket ud af stikkontakten.
- 2 Støvsug gitteret på bagsiden af produktet for at fjerne støv fra luftindtaget.
- 3 Tør produktet af udvendigt med en fugtig klud, og tør det grundigt med en blød klud. Brug om nødvendigt et mildt rengøringsmiddel.
- 4 Løsn skruen foran luftudtaget, og rengør ventilatorhjulet omhyggeligt. (Figur 3)

6 Bortskaffelse

6.1 Sådan bortskaffes produktet

- Følg de lokale regler ved bortskaffelse af produktet. Brænd ikke produktet.

7 Tekniske data

Specifikation	Værdi
Nominel spænding	230 V
Effekt	45 W
Højde	117 cm
Diameter	20 cm
Vægt	5,4 kg
Kabellængde	1,8 m

027376			
Beskrivelse	Symbol	Værdi	Enhed
Ventilatorens maksimale flowhastighed	F	29,71	m³/min
Ventilatorens strømforbrug	P	45	W
Serviceværdi	S _V	0,83	(m³/min) W
Lydeffektniveau	L _{WA}	59,625	dB(A)
Maksimal flowhastighed	C	2,72	m/s
Driftsværdistandard: IEC 60879:2019 and EN 60704-2-7:2020			
Kontakt: www.jula.com			

Spis treści

1 Wprowadzenie	25
1.1 Opis produktu.....	25
1.2 Wymagania systemowe	25
1.3 Symbole.....	25
1.4 Przegląd produktu.....	26
2 Bezpieczeństwo	26
2.1 Definicje bezpieczeństwa.....	26
2.2 Instrukcja bezpiecznej obsługi	26
3 Obsługa	27
3.1 Czynności do wykonania przed rozpoczęciem użytkowania produktu	27
3.2 Instalacja aplikacji Smart Life	27
3.3 Rejestracja w aplikacji Smart Life.....	27
3.4 Logowanie w aplikacji Smart Life.....	27
3.5 Połączenie produktu z aplikacją Smart Life.....	27
3.6 Obsługa panelu sterowania	27
3.7 Obsługa pilota.....	27
4 Przechowywanie	28
5 Konserwacja	28
5.1 Czyszczenie produktu	28
6 Utylizacja	28
6.1 Utylizowanie produktu	28
7 Dane techniczne	29

1 Wprowadzenie

1.1 Opis produktu

Niniejszy produkt to wentylator kolumnowy z 3 trybami prędkości, programatorem czasowym i funkcją cichego chłodzenia w nocy.

Jest to produkt typu SMART, który można podłączyć do istniejącej sieci WiFi i sterować nim za pomocą aplikacji Smart Life, pilota lub asystenta głosowego. W aplikacji można sterować wszystkimi produktami typu SMART i korzystać z takich funkcji jak nastawianie programatora czasowego, ustalanie harmonogramu pracy i zdarzenia zautomatyzowane. Aplikacja Smart Life jest kompatybilna z funkcjami asystenta Google Assistant, Amazon Alexa itp.

1.2 Wymagania systemowe

- Sieć WiFi (2,4 GHz).
- Router WiFi.
- iPhone, iPad (wersja iOS 11.0 lub nowsza) lub Android (wersja 5.0 lub nowsza).

Uwaga! Produkt nie wymaga oddzielnego koncentratora/routera.

1.3 Symbole

	Przed użyciem produktu przeczytaj dokładnie instrukcję obsługi i upewnij się, że ją rozumiesz. Zachowaj instrukcję na przyszłość.
	Klasa bezpieczeństwa II.
	Niniejszy produkt spełnia wymagania stosownych dyrektyw i rozporządzeń unijnych.
	Utylizuj jak odpady elektryczne.

1.4 Przegląd produktu

Rysunek 1

1. Panel sterowania
2. Wyświetlacz
3. Pokrywa górną
4. Obudowa
5. Wylot powietrza
6. Kolumna
7. Podstawa

Panel sterowania

8. Przycisk programatora czasowego
9. Przycisk WiFi
10. Przycisk trybu pracy
11. Przycisk zasilania
12. Przycisk prędkości
13. Przycisk oscylacji

Wyświetlacz

14. Symbol WiFi
15. Symbol trybu nocnego
16. Symbol temperatury
17. Symbol trybu pracy
18. Symbol godziny
19. Symbol prędkości
20. Symbol oscylacji

2 Bezpieczeństwo

2.1 Definicje bezpieczeństwa

⚠ Ostrzeżenie! W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

⚠ Przestroga! W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko uszkodzenia produktu lub innych materiałów, a także wyrządzenia szkód w otoczeniu.

Uwaga! Informacje istotne w konkretnej sytuacji.

2.2 Instrukcja bezpiecznej obsługi

⚠ Ostrzeżenie! W razie niestosowania się do niniejszej instrukcji zachodzi ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

- Przed użyciem produktu zapoznaj się z ostrzeżeniami w niniejszej instrukcji.
- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego.
- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń.

- Nie używaj produktu w stanie zmęczenia, choroby, pod wpływem alkoholu, narkotyków lub leków. Powyższe zdarzenia mają negatywny wpływ na zdolność widzenia, czujność, koordynację oraz ocenę sytuacji.
- Nie pozwól, aby produkt obsługiwały dzieci w wieku poniżej 8 lat.
- Nie pozwól, aby dzieci lub osoby o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej obsługiwały produkt bez nadzoru.
- Nie pozwól, aby osoby niemające wymaganego doświadczenia, wiedzy lub przygotowania obsługiwały produkt bez przeszkolenia lub nadzoru.
- Konieczny jest ścisły nadzór, gdy produkt jest obsługiwany przez dzieci lub w ich pobliżu.
- Nie pozwól, aby dzieci bawiły się produktem.
- Nie wkładaj palców ani żadnych przedmiotów do wnętrza produktu podczas jego pracy. Zwróć szczególną uwagę na dzieci.
- Podczas pracy produktu odległość między użytkownikiem a produktem nie powinna być mniejsza niż 20 cm.
- Nie pozwól, by produkt przez długi czas wydychał powietrze bezpośrednio na dzieci, osoby starsze lub chore.
- Nie pozwól, by produkt stykał się z gorącymi powierzchniami.
- Upewnij się, że kabel zasilający, wtyczka zasilania lub produkt nie są umieszczone w wodzie lub innych płynach. Ryzyko porażenia prądem.
- Produkt musi być odłączony od gniazda zasilania, gdy jest przenoszony, czyszczony, konserwowany lub gdy nie jest używany.
- Nie pozwól, aby kabel zasilający zwisał z krawędzi.
- Umieść produkt na równym podłożu.
- Nie przykrywaj powierzchni produktu.
- Nie umieszczaj produktu ani żadnej jego części w pobliżu otwartego ognia, kuchenki lub innego urządzenia grzewczego.
- Nie wieszaj ani nie montuj produktu na ścianie lub suficie.
- Nie rozpylaj na produkt detergentów, takich jak środki przeciw komarom. Takie detergenty mogą uszkodzić tworzywo sztuczne.
- Nie używaj produktu w miejscach o wysokiej wilgotności, temperaturze wyższej niż 40°C lub w miejscach zapyłonych.
- Jeśli kabel zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez autoryzowany serwis.
- Nie używaj produktu w obecności wybuchowych i/lub łatwopalnych oparów.

- Nie używaj produktu, jeśli produkt, kabel zasilający lub wtyczka zasilania są uszkodzone lub jeśli produkt działa nieprawidłowo.
- Nie modyfikuj produktu.
- Produktu wolno używać wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem.

3 Obsługa

3.1 Czynności do wykonania przed rozpoczęciem użytkowania produktu

- Sprawdź kabel zasilający i wtyczkę zasilania pod kątem pęknięć i uszkodzeń. Jeśli na kablu zasilającym lub wtyczce zasilania występują pęknięcia lub uszkodzenia, skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

3.2 Instalacja aplikacji Smart Life

- 1 Zeskanuj kod QR, aby pobrać aplikację Smart Life. Albo wyszukaj ją w serwisie App Store lub Play Store. (Rysunek 2)
- 2 Uruchom aplikację, aby się zarejestrować lub zalogować na swoje konto.

3.3 Rejestracja w aplikacji Smart Life

Zarejestruj się za pomocą numeru telefonu komórkowego lub adresu e-mail.

Uwaga! Ustawienia kraju są zgodne z systemem telefonu komórkowego, ale możliwa jest ręczna zmiana numeru/ustawień kraju przed zakończeniem rejestracji (nie można tego zmienić po rejestracji).

3.4 Logowanie w aplikacji Smart Life

- 1 Kliknij „Zaloguj się przy użyciu istniejącego konta”.
- 2 Wprowadź numer telefonu komórkowego lub adres e-mail użyty do rejestracji oraz hasło, aby się zalogować. System operacyjny iOS będzie następnie używał Apple ID do logowania.

3.5 Połączenie produktu z aplikacją Smart Life

Uwaga! Upewnij się, że odległość między telefonem komórkowym a produktem jest mniejsza niż 5 metrów i nie ma żadnych przeszkód.

- 1 Podłącz produkt do gniazda zasilania i uruchom produkt. Naciśnij przycisk WiFi przez 3 sekundy, aby aktywować funkcję WiFi. Wskaźnik WiFi będzie migać.

- 2 Upewnij się, że w telefonie komórkowym jest włączona funkcja Bluetooth i że telefon komórkowy jest połączony do sieci WiFi.
- 3 Otwórz aplikację Smart Life i postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji.
- 4 Aby odłączyć produkt od sieci WiFi, naciśnij przycisk WiFi.

Uwaga! Jeśli domyślna sieć uległa zmianie, ponownie połącz produkt z aplikacją Smart Life.

Uwaga! Aby zresetować WiFi, naciśnij przycisk WiFi przez 3 sekundy.

3.6 Obsługa panelu sterowania

Funkcja	Działanie
TIMER	Naciśnij przycisk, aby aktywować funkcję programatora czasowego. Każde naciśnięcie przycisku spowoduje wydłużenie czasu o 1 godzinę, maksymalnie do 12 godzin.
WIFI	Naciśnij przycisk przez 3 sekundy, aby aktywować funkcję WiFi. Naciśnij przycisk jeden raz aby odłączyć produkt od sieci WiFi.
MODE	Naciśnij przycisk, aby wybrać ustawienie: • Sen • Naturalne • Normalne
ON/OFF	Naciśnij przycisk, aby uruchomić lub zatrzymać produkt.
SPEED	Naciśnij przycisk, aby wybrać prędkość: • Duża • Średnia • Mała
OSC	Naciśnij przycisk, aby uruchomić lub zatrzymać funkcję oscylacji, która umożliwia szerokie rozpraszanie powiewu.

3.7 Obsługa pilota

- Skieruj pilota w stronę produktu. Upewnij się, że między pilotem a odbiornikiem nie ma żadnych przeszkód.

Uwaga! Inne produkty elektroniczne mogą wpływać na działanie pilota.

- Obchodź się z pilotem ostrożnie i nie upuszczaj go ani nie uderzaj nim o twarde przedmioty.
- Pilot jest zasilany 2 bateriami typu AAA. Wymieniaj obie baterie jednocześnie.
- Przed włożeniem baterii wyczyść styki baterii i pilota.
- Natychmiast wyjmij zużyte i rozładowane baterie.

4 Przechowywanie

⚠ Ostrzeżenie! Nie owijaj kabla zasilającego wokół produktu ani nie obciążaj kabla zasilającego w miejscu, w którym wchodzi on do produktu.

- Wyczyść produkt przed jego przechowywaniem.
Patrz ["5.1 Czyszczenie produktu" na stronie 28](#).
- Jeśli pilot nie będzie używany przez dłuższy czas, wyjmij z niego baterie.
- Przechowuj produkt w oryginalnym opakowaniu.
- Przechowuj produkt w czystym i suchym miejscu.

5 Konserwacja

⚠ Ostrzeżenie! Przed przystąpieniem do czyszczenia lub jakichkolwiek prac przy produkcie należy odłączyć go od gniazda zasilania.

- Od użytkownika nie są wymagane żadne inne czynności konserwacyjne poza czyszczeniem. Serwis lub naprawę należy powierzyć autoryzowanemu serwisowi.
- Silnik produktu jest nasmarowany i nie wymaga dodatkowego smarowania.

5.1 Czyszczenie produktu

⚠ Ostrzeżenie! Nie pozwól, by woda przedostała się do wnętrza produktu. Ryzyko pożaru lub porażenia prądem.

⚠ Przestroga! Roztwory na bazie rozpuszczalników i ostre materiały mogą spowodować uszkodzenie produktu.

- 1 Odłącz produkt od gniazda zasilania.
- 2 Oczyszć odkurzaczem kratkę z tyłu produktu, aby usunąć kurz z wlotu powietrza.
- 3 Przetrzyj zewnętrzną powierzchnię produktu wilgotną ściereczką i dokładnie osusz miękką ściereczką. W razie potrzeby użyj łagodnego detergentu.
- 4 Odkręć śrubę z przodu wylotu powietrza i ostrożnie wyczyść wirnik wentylatora. (Rysunek 3)

6 Utylizacja

6.1 Utylizowanie produktu

- Pamiętaj, aby postępować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji. Nie pal produktu.

7 Dane techniczne

Specyfikacja	Wartość
Napięcie znamionowe	230 V
Moc	45 W
Wysokość	117 cm
Średnica	20 cm
Masa	5,4 kg
Długość kabla	1,8 m

027376

Opis	Symbol	Wartość	Jednostka
Maksymalne natężenie przepływu wentylatora	F	29,71	m ³ /min
Moc wejściowa wentylatora	P	45	W
Wydajność robocza	S _V	0,83	(m ³ /min) W
Poziom mocy akustycznej	L _{WA}	59,625	dB(A)
Maksymalna prędkość przepływu	C	2,72	m/s
Norma określająca wartości robocze: IEC 60879:2019 i EN 60704-2-7:2020			
Kontakt: www.jula.pl			

Inhaltsverzeichnis

1 Einführung	30
1.1 Produktbeschreibung.....	30
1.2 Systemanforderungen.....	30
1.3 Symbole.....	30
1.4 Produktübersicht	31
2 Sicherheit	31
2.1 Sicherheitshinweise	31
2.2 Sicherheitshinweise für die Bedienung....	31
3 Betrieb	32
3.1 Vor der Inbetriebnahme:.....	32
3.2 Installation der Smart-Life-App	32
3.3 Registrierung in der Smart-Life-App.....	32
3.4 Anmeldung in der Smart-Life-App.....	32
3.5 Verbinden des Produkts mit der Smart-Life-App.....	32
3.6 Anleitung zum Bedienfeld.....	32
3.7 Fernbedienung	33
4 Lagerung	33
5 Wartung	33
5.1 Reinigung des Geräts.....	33
6 Entsorgung	33
6.1 Entsorgung des Produkts.....	33
7 Technische Daten	34

1 Einführung

1.1 Produktbeschreibung

Das Produkt ist ein Turmventilator mit 3 Geschwindigkeitsmodi, Timer und geräuschloser Kühlung in der Nacht.

Dies ist ein SMART-Produkt, das an ein vorhandenes WLAN angeschlossen werden kann und mit der Smart-Life-App, der Fernbedienung oder einem Sprachassistenten gesteuert werden kann. Mit der App können alle SMART-Produkte gesteuert und Funktionen wie Zeitsteuerung, Zeitplanung und automatisierte Ereignisse genutzt werden. Die Smart-Life-App ist kompatibel mit Google Assistant, Amazon Alexa usw.

1.2 Systemanforderungen

- WLAN-Netzwerk (2,4GHz).
- WLAN-Router.
- iPhone, iPad (iOS 11.0 oder höher) oder Android (5.0 oder höher).

Hinweis! Für das Produkt ist kein separater Hub/Router erforderlich.

1.3 Symbole

	Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch und vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen verstanden haben, bevor Sie das Produkt benutzen. Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.
	Sicherheitsklasse II.
	Dieses Produkt entspricht den geltenden EU-Richtlinien und -Verordnungen.
	Als Elektroschrott entsorgen.

1.4 Produktübersicht

Abbildung 1

1. Bedienfeld
2. Display
3. Obere Abdeckung
4. Gehäuse
5. Luftauslass
6. Säule
7. Basis

Bedienfeld

8. Timer-Taste
9. WLAN-Taste
10. Modus-Taste
11. Netztaste
12. Schnellwahltaste
13. Schwenkfunktion

Display

14. WLAN-Symbol
15. Nachtmodussymbol
16. Temperatursymbol
17. Modussymbol
18. Stundensymbol
19. Geschwindigkeitssymbol
20. Schwenksymbol

2 Sicherheit

2.1 Sicherheitshinweise

⚠️ Warnung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht Lebens- und Verletzungsgefahr.

⚠️ Achtung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr, dass das Produkt, andere Materialien oder der angrenzende Bereich beschädigt werden.

Hinweis! Informationen, die in einer bestimmten Situation notwendig sind.

2.2 Sicherheitshinweise für die Bedienung

⚠️ Warnung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht Lebens- und Verletzungsgefahr.

- Das Produkt ist nur für den Innenbereich geeignet.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie müde oder krank sind oder unter dem Einfluss von Alkohol, Drogen oder Medikamenten stehen. Dies wirkt sich negativ auf Ihr Sehvermögen, Ihre Wachsamkeit, Ihre Koordination und Ihr Urteilsvermögen aus.
- Lassen Sie das Produkt nicht von Kindern unter 8 Jahren bedienen.
- Lassen Sie Kinder oder Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Behinderungen das Produkt nicht ohne Aufsicht bedienen.
- Lassen Sie Personen, die nicht über die erforderliche Erfahrung, Kenntnis oder Ausbildung verfügen, das Produkt nicht ohne Einweisung oder Aufsicht bedienen.
- Wird das Produkt von oder in der Nähe von Kindern benutzt, müssen die Vorgänge überwacht werden.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt spielen.
- Stecken Sie nicht Ihre Finger oder andere Gegenstände in das Gerät, wenn es in Betrieb ist. Passen Sie besonders auf Kinder auf.
- Der Abstand zwischen dem Benutzer und dem Produkt sollte nicht weniger als 20 cm betragen, wenn das Produkt in Betrieb ist.
- Vermeiden Sie es, dass das Produkt über einen längeren Zeitraum direkt auf Kinder, ältere oder kranke Menschen bläst.
- Vermeiden Sie den Kontakt des Produkts mit heißen Oberflächen.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel, der Netzstecker oder das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten gelangen. Gefahr eines Stromschlags.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, wenn es bewegt, gereinigt oder gewartet wird oder wenn es nicht in Gebrauch ist.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht über eine Kante hängt.
- Platzieren Sie das Produkt auf ebenem Boden.
- Die Oberfläche des Produkts darf nicht abgedeckt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt oder Teile davon nicht in der Nähe einer offenen Flamme, eines Koch- oder anderen Heizgeräts stehen.
- Hängen oder montieren Sie das Gerät nicht an einer Wand oder an der Decke.
- Sprühen Sie keine Reinigungsmittel wie Insektenvernichter in das Produkt. Solche Reinigungsmittel können das Kunststoffmaterial beschädigen.
- Lesen Sie die folgenden Warnhinweise, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Das Produkt ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

- Verwenden Sie das Produkt nicht in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit, einer Temperatur von über 40°C oder in einer staubigen Umgebung.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von einem autorisierten Kundendienst ausgetauscht werden.
- Betreiben Sie das Produkt nicht, wenn explosive und/oder entflammbare Dämpfe vorhanden sind.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Produkt, das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist oder wenn das Produkt eine Fehlfunktion aufweist.
- Das Produkt darf nicht modifiziert werden.
- Das Produkt darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden.

3 Betrieb

3.1 Vor der Inbetriebnahme:

- Überprüfen Sie das Netzkabel und den Netzstecker auf Risse und Schäden. Wenn das Netzkabel oder der Netzstecker Risse oder Schäden aufweist, wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.

3.2 Installation der Smart-Life-App

- 1 Scannen Sie den QR-Code, um die Smart-Life-App herunterzuladen. Oder suchen Sie im App Store oder Play Store. (Abbildung 2)
- 2 Starten Sie die App und registrieren oder melden Sie sich in Ihrem Konto an.

3.3 Registrierung in der Smart-Life-App

Registrieren Sie sich mit Ihrer Mobiltelefonnummer oder E-Mail-Adresse.

Hinweis! Die Ländereinstellungen richten sich nach dem Mobiltelefonsystem, aber es ist möglich, die Ländernummern/Einstellungen manuell zu ändern, bevor die Registrierung abgeschlossen ist (dies kann nach der Registrierung nicht mehr geändert werden).

3.4 Anmeldung in der Smart-Life-App

- 1 Klicken Sie auf „Mit einem bestehenden Konto anmelden“.
- 2 Geben Sie die Mobiltelefonnummer oder die E-Mail-Adresse ein, mit der Sie sich registriert haben, und das Passwort, um sich anzumelden. Das Betriebssystem iOS verwendet dann die Apple ID, um sich anzumelden.

3.5 Verbinden des Produkts mit der Smart-Life-App

Hinweis! Stellen Sie sicher, dass der Abstand zwischen Ihrem Mobiltelefon und dem Gerät weniger als 5 Meter beträgt und dass keine Hindernisse vorhanden sind.

- 1 Schließen Sie das Gerät an die Steckdose an und starten Sie es. Drücken Sie die WLAN-Taste 3 Sekunden lang, um die WLAN-Funktion zu aktivieren. Die WLAN-Anzeige blinkt.
- 2 Vergewissern Sie sich, dass Bluetooth auf Ihrem Mobiltelefon aktiviert und Ihr Mobiltelefon mit dem WLAN-Netzwerk verbunden ist.
- 3 Öffnen Sie die Smart-Life-App und folgen Sie den Anweisungen in der App.
- 4 Um das Produkt vom WLAN zu trennen, drücken Sie die WLAN-Taste.

Hinweis! Wenn sich Ihr Standardnetzwerk geändert hat, verbinden Sie das Produkt erneut mit der Smart-Life-App.

Hinweis! Setzen Sie das WLAN zurück, indem Sie die WLAN-Taste 3 Sekunden lang drücken.

3.6 Anleitung zum Bedienfeld

Funktion	Handlung
TIMER	Drücken Sie die Taste, um die Timerfunktion zu aktivieren. Jedes Mal, wenn Sie die Taste drücken, wird der Timer um 1 Stunde verlängert, bis maximal 12 Stunden.
WLAN	Drücken Sie die Taste 3 Sekunden lang, um die WLAN-Funktion zu aktivieren. Drücken Sie einmal auf die Taste, um das Produkt vom WLAN zu trennen.
MODUS	Drücken Sie die Taste, um die Einstellung zu wählen: • Sleep • Nature • Normal
EIN/AUS	Drücken Sie die Taste, um das Gerät zu starten oder zu stoppen.
GESCHWINDIGKEIT	Drücken Sie die Taste, um die Geschwindigkeit zu wählen: • Hoch • Mittel • Niedrig
OSC	Drücken Sie die Taste, um die Schwenkfunktion zu starten oder zu stoppen und so den Luftzug zu verteilen.

3.7 Fernbedienung

- Richten Sie die Fernbedienung auf das Gerät. Stellen Sie sicher, dass sich keine Hindernisse zwischen der Fernbedienung und dem Empfänger befinden.

Hinweis! Andere elektronische Produkte können die Funktion der Fernbedienung beeinträchtigen.

- Gehen Sie vorsichtig mit der Fernbedienung um und lassen Sie sie nicht fallen, und stoßen Sie sie nicht an harte Gegenstände.
- Die Fernbedienung benötigt 2 AAA-Batterien. Tauschen Sie beide Batterien gleichzeitig aus.
- Reinigen Sie die Kontakte an den Batterien und der Fernbedienung, bevor Sie die Batterien einlegen.
- Entfernen Sie verbrauchte und entladene Batterien sofort.

4 Lagerung

⚠ Warnung! Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Gerät und setzen Sie es an der Stelle, an der es in das Gerät eintritt, keinen Belastungen aus.

- Reinigen Sie das Produkt vor der Aufbewahrung. Siehe ["5.1 Reinigung des Geräts" auf Seite 33](#).
- Entfernen Sie die Batterien aus der Fernbedienung, wenn Sie sie über einen längeren Zeitraum nicht benutzen.
- Bewahren Sie das Produkt in seiner Originalverpackung auf.
- Bewahren Sie das Produkt an einem sauberen und trockenen Ort auf.

5 Wartung

⚠ Warnung! Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor Sie es reinigen oder andere Arbeiten daran vornehmen.

- Abgesehen von der Reinigung sind keine weiteren Wartungsarbeiten erforderlich. Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst, um das Gerät warten oder reparieren zu lassen.
- Der Motor des Produkts ist geschmiert und muss nicht weiter geschmiert werden.

5.1 Reinigung des Geräts

⚠ Warnung! Achten Sie darauf, dass kein Wasser ins Innere des Produkts gelangt. Brand- und Stromschlaggefahr.

⚠ Achtung! Lösungsmittelhaltige Lösungen und raue Materialien können das Produkt beschädigen.

- 1 Trennen Sie das Gerät von der Netzsteckdose.
- 2 Saugen Sie das Gitter auf der Rückseite des Geräts ab, um den Staub aus dem Lufteinlass zu entfernen.
- 3 Wischen Sie die Außenseite des Produkts mit einem feuchten Tuch ab und trocknen Sie es gründlich mit einem weichen Tuch. Verwenden Sie bei Bedarf ein mildes Reinigungsmittel.
- 4 Lösen Sie die Schraube vor dem Luftauslass und reinigen Sie das Lüfterrad vorsichtig. (Abbildung 3)

6 Entsorgung

6.1 Entsorgung des Produkts

- Achten Sie darauf, dass Sie bei der Entsorgung des Produkts die örtlichen Vorschriften einhalten. Verbrennen Sie das Gerät nicht.

7 Technische Daten

Spezifikation	Wert
Nennspannung	230 V
Leistung	45 W
Höhe	117 cm
Durchmesser	20 cm
Gewicht	5,4 kg
Kabellänge	1,8 m

027376			
Beschreibung	Symbol	Wert	Einheit
Maximale Ventilatorleistung	F	29,71	m³/min
Leistungsaufnahme des Ventilators	P	45	W
Servicewert	S _V	0,83	(m³/min) W
Geräuschpegel	L _{WA}	59,625	dB(A)
Maximale Strömungsgeschwindigkeit	C	2,72	m/s
Standard Betriebswert: IEC 60879:2019 und EN 60704-2-7:2020			
Kontakt: www.jula.com			

Sisällysluettelo

1 Johdanto	35
1.1 Tuotteen kuvaus	35
1.2 Järjestelmävaatimukset	35
1.3 Symbolit	35
1.4 Tuotteen yleiskuvaus.....	36
2 Turvallisuus	36
2.1 Turvallisuusmääritelmät	36
2.2 Käyttämisen turvaohjeet.....	36
3 Käyttö	37
3.1 Toimenpiteet ennen tuotteen käyttöä	37
3.2 Smart Life -sovelluksen asentaminen	37
3.3 Rekisteröityminen Smart Life -sovellukseen.....	37
3.4 Kirjautuminen Smart Life -sovellukseen	37
3.5 Tuotteen yhdistäminen Smart Life -sovellukseen.....	37
3.6 Ohjauspaneelin opas.....	37
3.7 Kauko-ohjaimen käyttö.....	37
4 Säilyttäminen	38
5 Huolto	38
5.1 Tuotteen puhdistaminen	38
6 Hävittäminen	39
6.1 Tuotteen hävittäminen	39
7 Tekniset tiedot	39

1 Johdanto

1.1 Tuotteen kuvaus

Tuote on tornituuletin, jossa on kolme nopeustilaa, ajastin ja hiljainen viilennys yöllä.

Tämä on SMART-tuote, jonka voi yhdistää olemassa olevaan Wi-Fi-verkkoon ja jota voi ohjata Smart Life -sovelluksella, kauko-ohjaimella tai virtuaaliavustajalla. Voit ohjata sovelluksella kaikkia SMART-tuotteita ja käyttää eri toimintoja, kuten ajastinta, aikataulutusta ja automatisoituja tapahtumia. Smart Life -sovellus on yhteensopiva esimerkiksi Google Assistantin ja Amazon Alexan kanssa.

1.2 Järjestelmävaatimukset

- Wi-Fi-verkko (2,4 GHz).
- Wi-Fi-reititin.
- iPhone, iPad (iOS 11.0 tai uudempi) tai Android (5.0 tai uudempi).

Muistutus! Tuote ei edellytä erillistä keskitintä/reititintä.

1.3 Symbolit

	Lue käyttöohjeet huolellisesti ja varmista ennen tuotteen käytön aloittamista, että olet ymmärtänyt ohjeet. Säilytä ohjeet myöhempää käyttöä varten.
	Suojausluokka II.
	Tämä tuote on siihen sovellettavien EU-direktiivien ja säännösten mukainen.
	Kierrätetään sähkö- ja elektroniikkalaiteromun mukana.

1.4 Tuotteen yleiskuvaus

Kuva 1

1. Ohjauspaneeli
2. Näyttö
3. Yläkansi
4. Kotelo
5. Ilma-aukko
6. Pylväs
7. Jalusta

Ohjauspaneeli

8. Timer-painike (ajastin)
9. WiFi-painike
10. Mode-painike (tila)
11. Virtapainike
12. Speed-painike (nopeus)
13. Oskillointipainike

Näyttö

14. Wi-Fi-kuvake
15. Yötilakuvake
16. Lämpötilakuvake
17. Tilakuvake
18. Tuntikuvake
19. Nopeuskuvake
20. Oskillointikuvake

2 Turvallisuus

2.1 Turvallisuusmääritelmät

! Varoitus! Jos näitä ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla kuoleman tai vamman vaara.

! Huomio! Jos näitä ohjeita ei noudateta, tuote, muut materiaalit tai ympäröivä alue voivat vahingoittua.

Muistutus! Tiettyä tilannetta koskevia välttämättömiä tietoja.

2.2 Käyttämisen turvaohjeet

! Varoitus! Jos näitä ohjeita ei noudateta, seurauksena voi olla kuoleman tai vakavan vammautumisen riski.

- Lue seuraavat varoitusta koskevat ohjeet ennen tuotteen käytön aloittamista.
- Tuote on tarkoitettu vain kotikäyttöön.
- Tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.

- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt, sairaana tai alkoholin, huumeiden tai lääkkeiden vaikutuksen alainen. Ne heikentävät näkökykyäsi, valppauttasi, koordinaatiokykyäsi ja harkintakykyäsi.
- Älä anna alle 8-vuotiaiden lasten käyttää tuotetta.
- Älä anna lapsen tai henkilön, jolla on fyysinen vamma, aistivamma tai kehitysvamma, käyttää tuotetta valvomatta.
- Älä anna henkilöiden, joilla ei ole asianmukaista kokemusta, osaamista tai koulutusta, käyttää tuotetta ilman koulutusta tai valvontaa.
- Tarkka valvonta on välttämätöntä, jos lapset käyttävät tuotetta tai tuotetta käytetään lasten lähellä.
- Älä anna lasten leikkiä tuotteella.
- Älä työnnä sormiasi tai muita esineitä tuotteeseen sen ollessa käytössä. Pidä silmällä lapsia.
- Käyttäjän ja tuotteen välisen etäisyyden on oltava vähintään 20 cm tuotteen ollessa käytössä.
- Älä anna tuotteen puhaltua suoraan lapsia, vanhuksia tai sairaita henkilöitä kohti pitkään.
- Älä anna tuotteen koskettaa kuumia pintoja.
- Varmista, että virtakaapeli, virtapistoke tai tuote ei ole kosketuksissa veteen tai muihin nesteisiin. Sähköiskun vaara.
- Tuote tulee kytkeä irti virtalähteestä, kun sitä siirretään, puhdistetaan tai huolletaan tai kun se ei ole käytössä.
- Älä anna virtakaapelin roikkua reunan yli.
- Sijoita tuote tasaiselle alustalle.
- Älä peitä tuotteen pintaa.
- Älä sijoita tuotetta tai mitään se osaa lähelle avotulta, liettä tai muuta lämmityslaitetta.
- Älä ripusta tai kiinnitä tuotetta seinään tai kattoon.
- Älä suihkuta pesuaineita, kuten hyönteiskarkotetta, tuotteeseen. Pesuaineet voivat vahingoittaa muovimateriaalia.
- Älä käytä tuotetta alueella, jossa ilmankosteus on korkea, lämpötila on yli 40°C tai jossa on pölyistä.
- Jos virtakaapeli on vahingoittunut, se pitää vaihtaa valtuutetussa huollossa.
- Älä käytä tuotetta, jos lähellä on räjähtäviä ja/tai syttyviä kaasuja.
- Älä käytä tuotetta, jos tuote, virtakaapeli tai virtapistoke on vahingoittunut, tai jos tuotteessa on toimintahäiriö.
- Älä muuta tuotetta.
- Tuotetta saa käyttää vain sen käyttötarkoituksen mukaisesti.

3 Käyttö

3.1 Toimenpiteet ennen tuotteen käyttöä

- Tarkista virtakaapeli ja pistorasia halkeamien ja vaurioiden varalta. Jos virtakaapelissa tai pistorasiassa on halkeamia tai vaurioita, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoon.

3.2 Smart Life -sovelluksen asentaminen

- Skannaa QR-koodi tai lataa Smart Life -sovellus. Voit myös etsiä sen App Storesta tai Play Storesta. (Kuva 2)
- Käynnistä sovellus ja rekisteröidy tai kirjaudu tilillesi.

3.3 Rekisteröityminen Smart Life -sovellukseen

Rekisteröidy käyttämällä matkapuhelinnumeroasi tai sähköpostiosoitettasi.

Muistutus! Maa-asetukset noudattavat matkapuhelinjärjestelmää, mutta voit muuttaa maakoodia / maakohtaisia asetuksia manuaalisesti ennen rekisteröinnin viimeistelemistä (niitä ei voi muuttaa rekisteröinnin jälkeen).

3.4 Kirjautuminen Smart Life -sovellukseen

- Valitse "Log in with an existing account" (Kirjaudu olemassa olevalla tilillä).
- Kirjaudu sisään antamalla matkapuhelinnumero tai sähköpostiosoite, jota käytit rekisteröitymisen yhteydessä, sekä salasana. iOS-käyttöjärjestelmä käyttää sen jälkeen Apple ID:tä kirjautumiseen.

3.5 Tuotteen yhdistäminen Smart Life -sovellukseen.

Muistutus! Varmista, että matkapuhelimen ja tuotteen välinen etäisyys on alle 5 metriä eikä välissä ole esteitä.

- Liitä tuote virtalähteeseen ja käynnistä tuote. Aktivoi Wi-Fi-toiminto painamalla Wi-Fi-painiketta kolmen sekunnin ajan. Wi-Fi-merkkivalo vilkkuu.
- Varmista, että Bluetooth on otettu käyttöön matkapuhelimesta ja että matkapuhelin on yhdistetty Wi-Fi-verkkoon.
- Avaa Smart Life -sovellus ja nouda sovelluksen ohjeita.
- Kytke tuote irti Wi-Fi-verkosta painamalla Wi-Fi-painiketta.

Muistutus! Jos oletusverkko on vaihtunut, yhdistä tuote uudelleen Smart Life -sovellukseen.

Muistutus! Nollaa Wi-Fi painamalla Wi-Fi-painiketta kolmen sekunnin ajan.

3.6 Ohjauspaneelin opas

Toiminto	Toimenpide
TIMER (Ajastin)	Aktivoi ajastintoinninto painamalla painiketta. Aina kun painat painiketta, ajastusta lisätään yhdellä tunnilla aina 12 tuntiin asti.
WIFI	Aktivoi Wi-Fi-toiminto painamalla painiketta kolmen sekunnin ajan. Kytke tuote irti Wi-Fi-verkosta painamalla painiketta kerran.
MODE (Tila)	Valitse asetus painamalla painiketta: - Sleep (Uni) - Nature (Luonto) - Normal (Normaali)
ON/OFF	Käynnistä tai sammuta tuote painamalla painiketta.
SPEED (Nopeus)	Valitse nopeus painamalla painiketta: - High (Suuri) - Medium (Keskitaso) - Low (Matala)
OSC	Käynnistä tai lopeta oskillointitoiminto, joka levittää tuuletusta laajalle.

3.7 Kauko-ohjaimen käyttö

- Osoita tuotetta kauko-ohjaimella Varmista, että kauko-ohjaimen ja vastaanottimen välillä ei ole esteitä.

Muistutus! Muut sähkölaitteet voivat vaikuttaa kauko-ohjaimen toimintaan.

- Käsittele kauko-ohjainta varovasti äläkä pudota sitä tai kolhi sitä koviin esineisiin.
- Kauko-ohjaimessa käytetään kahta AAA-paristoa. Vaihda molemmat paristot samalla kertaa.
- Puhdista paristojen liitännät ja kauko-ohjain ennen kuin asennat paristot.
- Poista käytetyt ja tyhjentyneet paristot välittömästi.

4 Säilyttäminen

! Varoitus! Älä kierrä virtakaapelia tuotteen ympärille tai kohdista virtakaapeliin painetta kohdassa, jossa se liittyy tuotteeseen.

- Puhdista tuote ennen se asettamista säilytykseen. Katso lisätietoja kohdasta "5.1 Tuotteen puhdistaminen" sivulla 38.
- Poista paristot kauko-ohjaimesta, jos se on pitkään käyttämättömänä.
- Säilytä tuotetta alkuperäisessä pakkauksessa.
- Säilytä tuotetta puhtaassa ja kuivassa paikassa.

5 Huolto

! Varoitus! Tuote tulee kytkeä irti virtalähteestä ennen kuin sitä puhdistetaan tai huolletaan.

- Käyttäjän tulee ainoastaan puhdistaa tuote. Valtuutetun huollon tulee suorittaa tuotteen huolto tai korjaus.
- Tuotteen moottori on voideltu, eikä sitä tarvitse voidella.

5.1 Tuotteen puhdistaminen

! Varoitus! Varmista, että tuotteen sisään ei pääse vettä. Tulipalon tai sähköiskun vaara.

! Huomio! Liutinpohjaiset liuokset ja kovat materiaalit voivat vahingoittaa tuotetta.

- 1 Kytke tuote irti virtalähteestä.
- 2 Imuroi tuotteen taustapuolella oleva ritilä poistaaksesi pölyn ilma-aukosta.
- 3 Pyyhi tuotteen pinta kostella liinalla ja kuivata se huolellisesti pehmeällä kankaalla. Tarvittaessa käytä mietoa pesuainetta.
- 4 Kierrä auki ilma-aukon etuosassa oleva ruuvi ja puhdista tuulettimen pyörä huolellisesti. (Kuva 3)

6 Hävittäminen

6.1 Tuotteen hävittäminen

- Varmista, että hävität tuotteen paikallisten määräysten mukaisesti. Älä polta tuotetta.

7 Tekniset tiedot

Määritelmä	Arvo
Nimellisjännite	230 V
Teho	45 W
Korkeus	117 cm
Halkaisija	20 cm
Paino	5,4 kg
Kaapelin pituus	1,8 m

027376			
Kuvaus	Symboli	Arvo	Yksikkö
Suurin ilmanvirtaus	F	29,71	m ³ /min
Tuulettimen teho	P	45	W
Käyttöarvo	S _V	0,83	(m ³ /min) W
Äänitaso	L _{WA}	59,625	dB(A)
Suurin virtausnopeus	C	2,72	m/s
Melutason standardi: IEC 60879:2019 ja EN 60704-2-7:2020			
Lisätietoja: www.jula.com			

Sommaire

1	Introduction	40
1.1	Description du produit.....	40
1.2	Configuration requise.....	40
1.3	Symboles	40
1.4	Présentation du produit	41
2	Sécurité	41
2.1	Définitions de sécurité.....	41
2.2	Consignes de sécurité pour le fonctionnement	41
3	Fonctionnement	42
3.1	À faire avant d'utiliser le produit	42
3.2	Pour installer l'application Smart Life	42
3.3	Pour vous inscrire à l'application Smart Life	42
3.4	Pour vous connecter à l'application Smart Life	42
3.5	Pour connecter le produit à l'application Smart Life	42
3.6	Guide du panneau de commande	42
3.7	Pour utiliser la télécommande	43
4	Stockage	43
5	Maintenance	43
5.1	Pour nettoyer le produit	43
6	Élimination	43
6.1	Pour mettre le produit au rebut.....	43
7	Données techniques	44

1 Introduction

1.1 Description du produit

Le produit est un ventilateur tour avec 3 modes de vitesse, minuterie et refroidissement silencieux la nuit.

Il s'agit d'un produit SMART qui peut être connecté à un WiFi existant et contrôlé avec l'application Smart Life, la télécommande ou un assistant vocal. Vous pouvez contrôler tous les produits SMART dans l'application et utiliser des fonctions telles que le contrôle de la minuterie, la planification et les événements automatisés. L'application Smart Life est compatible avec Google Assistant, Amazon Alexa, etc.

1.2 Configuration requise

- Réseau Wi-Fi (2,4 GHz).
- Routeur Wi-Fi.
- iPhone, iPad (iOS 11.0 ou supérieur) ou Android (5.0 ou supérieur).

Remarque ! Le produit ne nécessite pas de hub/routeur séparé.

1.3 Symboles

	Lisez attentivement le mode d'emploi et assurez-vous de bien comprendre les instructions avant d'utiliser le produit. Conservez ces instructions pour référence future.
	Catégorie de sécurité II.
	Ce produit est conforme aux directives et réglementations européennes applicables.
	Recycler comme déchet électrique.

1.4 Présentation du produit

Figure 1

1. Panneau de commande
2. Écran
3. Couverture supérieure
4. Boîtier
5. Sortie d'air
6. Colonne
7. Base

Panneau de commande

8. Bouton de minuterie
9. Bouton de Wi-Fi
10. Bouton de mode
11. Bouton d'alimentation
12. Bouton de vitesse
13. Bouton d'oscillation

Écran

14. Icône de Wi-Fi
15. Icône de mode nocturne
16. Icône de température
17. Icône de mode
18. Icône d'heure
19. Icône de vitesse
20. Icône d'oscillation

2 Sécurité

2.1 Définitions de sécurité

⚠ Avertissement ! Si vous ne respectez pas ces instructions, il existe un risque de mort ou de blessure.

⚠ Attention ! Si vous ne respectez pas ces instructions, il existe un risque d'endommagement du produit, des autres matériaux ou de la zone adjacente.

Remarque ! Informations nécessaires dans une situation donnée.

2.2 Consignes de sécurité pour le fonctionnement

⚠ Attention ! Si vous ne respectez pas ces instructions, il existe un risque de mort ou de blessure.

- Lisez les instructions d'avertissement qui suivent avant d'utiliser le produit.
- Ce produit est destiné uniquement à un usage domestique.

- Ce produit est destiné uniquement à un usage intérieur.
- N'utilisez pas le produit si vous êtes fatigué, malade ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments. Cela a un effet négatif sur votre vision, votre vigilance, votre coordination et votre jugement.
- Ne laissez pas les enfants de moins de 8 ans utiliser le produit.
- Ne laissez pas les enfants ou les personnes ayant un handicap physique, sensoriel ou mental utiliser le produit sans surveillance.
- Ne laissez pas les personnes qui ne possèdent pas l'expérience, les connaissances ou la formation requises utiliser le produit sans formation ni supervision.
- Une surveillance étroite est nécessaire lorsque le produit est utilisé par ou à proximité d'enfants.
- Ne laissez pas des enfants jouer avec le produit.
- Ne mettez pas vos doigts ou d'autres objets dans le produit lorsqu'il fonctionne. Soyez particulièrement attentifs aux enfants.
- La distance entre l'utilisateur et le produit ne doit pas être inférieure à 20 cm lorsque le produit fonctionne.
- Ne laissez pas le produit souffler directement sur des enfants, des personnes âgées ou des personnes malades pendant une période prolongée.
- Ne laissez pas le produit toucher des surfaces chaudes.
- Assurez-vous que le câble d'alimentation, la fiche d'alimentation ou le produit ne sont pas placés dans l'eau ou d'autres liquides. Risque de choc électrique.
- Le produit doit être débranché de la prise de courant lorsqu'il est déplacé, nettoyé ou entretenu, ou lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Ne laissez pas le câble d'alimentation pendre d'un bord.
- Placez le produit sur un sol plat.
- Ne couvrez pas la surface du produit.
- Ne placez pas le produit ou l'une de ses pièces à proximité d'une flamme nue, d'un appareil de cuisson ou de tout autre appareil de chauffage.
- Ne pas accrocher ou monter le produit sur un mur ou au plafond.
- Ne vaporisez pas de détergents tels qu'un anti-moustique dans le produit. De tels détergents peuvent endommager le matériau plastique.
- N'utilisez pas le produit dans une zone très humide, avec une température supérieure à 40°C ou dans une zone poussiéreuse.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un centre de service agréé.

- N'utilisez pas le produit en présence de vapeurs explosives et/ou inflammables.
- N'utilisez pas le produit si le produit, le câble d'alimentation ou la fiche d'alimentation sont endommagés, ou si le produit présente un dysfonctionnement.
- Ne modifiez pas le produit.
- Le produit doit être utilisé uniquement aux fins prévues.

3 Fonctionnement

3.1 À faire avant d'utiliser le produit

- Examinez le câble et la fiche d'alimentation pour y déceler des fissures et des dommages. S'il y a des fissures ou des dommages sur le câble ou la fiche d'alimentation, contactez un centre de service agréé.

3.2 Pour installer l'application Smart Life

- 1 Scannez le code QR pour télécharger l'application Smart Life. Ou effectuez une recherche dans l'App Store ou le Play Store. (Figure 2)
- 2 Démarrez l'application pour vous inscrire ou vous connecter à votre compte.

3.3 Pour vous inscrire à l'application Smart Life

Inscrivez-vous avec votre numéro de téléphone portable ou votre adresse e-mail.

Remarque ! Les paramètres du pays suivent le système de téléphonie mobile, mais il est possible de modifier manuellement le numéro/les paramètres du pays avant la fin de l'inscription (cela ne peut pas être modifié après-coup).

3.4 Pour vous connecter à l'application Smart Life

- 1 Cliquez sur « Se connecter avec un compte existant ».
- 2 Saisissez le numéro de téléphone portable ou l'adresse e-mail utilisée pour vous inscrire et le mot de passe pour vous connecter. Le système d'exploitation iOS utilisera alors l'identifiant Apple pour se connecter.

3.5 Pour connecter le produit à l'application Smart Life

Remarque ! Assurez-vous que la distance entre votre téléphone mobile et le produit est inférieure à 5 mètres et qu'il n'y a aucun obstacle.

- 1 Connectez le produit à la prise de courant et démarrez le produit. Appuyez sur le bouton de WiFi pendant 3 secondes pour activer la fonction WiFi. L'indicateur WiFi clignotera.
- 2 Assurez-vous que l'option Bluetooth est activée sur votre téléphone mobile et que votre téléphone mobile est connecté au réseau WiFi.
- 3 Ouvrez l'application Smart Life et suivez les instructions de l'application.
- 4 Pour déconnecter le produit du WiFi, appuyez sur le bouton WiFi.

Remarque ! Si votre réseau par défaut a changé, connectez à nouveau le produit à l'application Smart Life.

Remarque ! Réinitialisez le Wi-Fi en appuyant sur le bouton de Wi-Fi pendant 3 secondes.

3.6 Guide du panneau de commande

Fonction	Action
MINUTERIE	Appuyez sur le bouton pour activer la fonction de minuterie. Chaque fois que le bouton est enfoncé, la minuterie augmente d'une heure jusqu'à un maximum de 12 heures.
WIFI	Appuyez sur le bouton pendant 3 secondes pour activer la fonction WiFi. Appuyez une fois sur le bouton pour déconnecter le produit du WiFi.
MODE	Appuyez sur le bouton pour choisir le paramètre : • Veille • Nature • Normal
ON/OFF	Appuyez sur le bouton pour démarrer ou arrêter le produit.
VITESSE	Appuyez sur le bouton pour choisir la vitesse : • Élevée • Moyenne • Faible
OSC	Appuyez sur le bouton pour démarrer ou arrêter la fonction d'oscillation pour une distribution généralisée de la brise.

3.7 Pour utiliser la télécommande

- Pointez la télécommande vers le produit. Assurez-vous qu'il n'y a aucun obstacle entre la télécommande et le récepteur.

Remarque ! D'autres produits électroniques peuvent affecter le fonctionnement de la télécommande.

- Manipulez la télécommande avec précaution, ne la laissez pas tomber et ne la cognez pas contre des objets durs.
- La télécommande utilise 2 piles AAA. Remplacez les deux piles en même temps.
- Nettoyez les contacts des piles et de la télécommande avant d'installer les piles.
- Retirez immédiatement les piles usagées et déchargées.

4 Stockage

⚠ Attention ! N'enroulez pas le câble d'alimentation autour du produit et n'exercez aucune pression sur le câble d'alimentation à l'endroit où il entre dans le produit.

- Nettoyez le produit avant de le stocker. Reportez-vous à « 5.1 Pour nettoyer le produit » à la page 43.
- Retirez les piles de la télécommande si vous ne comptez pas l'utiliser pendant une longue période.
- Conservez le produit dans son emballage d'origine.
- Stockez le produit dans un endroit frais et sec.

5 Maintenance

⚠ Attention ! Le produit doit être débranché de la prise de courant avant d'être nettoyé ou d'effectuer des travaux.

- Aucun autre entretien utilisateur que le nettoyage n'est requis. Contactez un centre de service agréé pour l'entretien ou la réparation.
- Le moteur du produit est lubrifié et ne nécessite aucune lubrification supplémentaire.

5.1 Pour nettoyer le produit

⚠ Attention ! Assurez-vous qu'aucune eau ne coule à l'intérieur du produit. Risque d'incendie ou de choc électrique.

⚠ Attention ! Les solutions à base de solvants et les matériaux agressifs peuvent endommager le produit.

- 1 Débranchez le produit de la prise de courant.
- 2 Passez l'aspirateur sur la grille située à l'arrière du produit pour retirer la poussière de la prise d'air.
- 3 Essayez l'extérieur du produit avec un chiffon humide et séchez-le soigneusement avec un chiffon doux. Si nécessaire, utilisez un détergent doux.
- 4 Desserrez la vis située devant la sortie d'air et nettoyez soigneusement la roue du ventilateur. (Figure 3)

6 Élimination

6.1 Pour mettre le produit au rebut

- Assurez-vous de respecter les réglementations locales lorsque vous mettez le produit au rebut. Ne brûlez pas le produit.

7 Données techniques

Spécification	Valeur
Tension nominale	230 V
Puissance	45 W
Hauteur	117 cm
Diamètre	20 cm
Poids	5,4 kg.
Longueur du câble	1,8 m

027376			
Description	Symbole	Valeur	Unité
Débit maximum du ventilateur	F	29,71	m³/min
Alimentation du ventilateur	P	45	W
Valeur d'entretien	S _V	0,83	(m³/min) W
Niveau de puissance sonore.	L _{WA}	59,625	dB(A)
Vitesse d'écoulement maximale	C	2,72	m/s
Norme de valeur opérationnelle : IEC 60879:2019 et EN 60704-2-7:2020			
Contact : www.jula.com			

Inhoudsopgave

1	Inleiding	45
1.1	Productbeschrijving	45
1.2	Systeemvereisten	45
1.3	Symbolen.....	45
1.4	Productoverzicht.....	46
2	Veiligheid	46
2.1	Definities veiligheid	46
2.2	Veiligheidsvoorschriften voor gebruik	46
3	Gebruik	47
3.1	Doen voordat u het product bedient	47
3.2	De Smart Life-app installeren.....	47
3.3	Registratie voor de Smart Life-app	47
3.4	U aanmelden bij de Smart Life-app.....	47
3.5	Het product aansluiten op de Smart Life-app.....	47
3.6	Handleiding bedieningspaneel.....	47
3.7	De afstandsbediening bedienen.....	47
4	Opslag	48
5	Onderhoud	48
5.1	Het product schoonmaken.....	48
6	Afvoeren	48
6.1	Het product verwijderen	48
7	Technische gegevens	49

1 Inleiding

1.1 Productbeschrijving

Het product is een staande ventilator met drie snelheden, een timer en geruisloze koeling 's nachts.

Dit is een SMART-product dat kan worden aangesloten op bestaande wifi en kan worden bediend met de app Smart Life, de afstandsbediening of een spraakassistent. U kunt alle SMART-producten in de app beheren en functies gebruiken zoals timerbediening, plannen en automatische gebeurtenissen. De Smart Life-app compatibel met Google Assistant, Amazon Alexa enz.

1.2 Systeemvereisten

- Wifinetwerk (2,4GHz).
- Wifirouter.
- iPhone, iPad (IOS 11.0 of hoger) of Android (5.0 of hoger).

Let op! Voor het product is een afzonderlijke hub/router niet nodig.

1.3 Symbolen

	Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig en zorg ervoor dat u de instructies begrijpt voordat u het product gebruikt. Bewaar de gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.
	Veiligheidsklasse II
	Dit product voldoet aan de geldende EU-richtlijnen en -regelgeving.
	Recyclen als elektrisch afval.

1.4 Productoverzicht

Afbeelding 1

1. Bedieningspaneel
2. Display
3. Bovenkap
4. Behuizing
5. Luchtuitlaat
6. Kolom
7. Basis

Bedieningspaneel

8. Timerknop
9. Wifiknop
10. Modusknop
11. Aan/uit-knop
12. Snelheidsknop
13. Draaien-knop

Display

14. Wifipictogram
15. Nachtmodus-pictogram
16. Temperatuur-pictogram
17. Modus-pictogram
18. Uur-pictogram
19. Snelheids-pictogram
20. Draai-pictogram

2 Veiligheid

2.1 Definities veiligheid

⚠ Waarschuwing! Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot overlijden of letsel.

⚠ Voorzichtig! Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot schade aan het product, overige materialen of het nabijgelegen terrein.

Let op! Informatie die in een bepaalde situatie noodzakelijk is.

2.2 Veiligheidsvoorschriften voor gebruik

⚠ Waarschuwing! Als u zich niet aan deze voorschriften houdt, kan dat leiden tot overlijden of letsel.

- Lees de onderstaande waarschuwingsvoorschriften voordat u het product gebruikt.
- Het product is uitsluitend voor thuisgebruik.
- Het product is uitsluitend voor binnengebruik.

- Gebruik het product niet als u moe of onder invloed van alcohol, drugs of medicijnen bent. Dat heeft een negatief effect op uw gezichtsvermogen, alertheid en coördinatie- en beoordelingsvermogen.
- Laat het product niet bedienen door kinderen onder de acht jaar.
- Laat kinderen of mensen met fysieke, sensorische of mentale beperkingen het product niet zonder toezicht gebruiken.
- Laat het product niet zonder training of toezicht bedienen door personen die niet beschikken over de vereiste ervaring of kennis.
- Zorgvuldig toezicht is nodig wanneer het product wordt bediend door of nabij kinderen.
- Laat kinderen niet met het product spelen.
- Er mogen geen vingers of voorwerpen in het product worden gestoken wanneer het actief is. Let met name op kinderen.
- De afstand tussen de gebruiker en het product mag niet minder dan 20 cm training wanneer het product in gebruik is.
- Laat het product niet langdurig lucht rechtstreeks op kinderen, bejaarden of zieken blazen.
- Zorg ervoor dat het product niet in aanraking komt met hete oppervlakken.
- Zorg ervoor dat de stroomkabel, de stroomstekker of het product niet in water of een andere vloeistof wordt ondergedompeld. Risico op elektrische schok.
- Het product moet van de stroomtoevoer worden losgekoppeld als het wordt verplaatst of schoongemaakt, als er onderhoud aan wordt uitgevoerd of wanneer het niet wordt gebruikt.
- Laat de stroomkabel niet over een rand hangen.
- Plaats het product op een vlakke ondergrond.
- Bedek het oppervlak van het product niet.
- Plaats het product of een van de onderdelen ervan niet in de buurt van open vuur, een kooktoestel of een ander verwarmingsapparaat.
- Het product mag niet aan een wand of plafond worden gehangen of bevestigd.
- Geen middelen zoals antimuggenvloeistof in het product spuiten. Dergelijke middelen kunnen het plastic materiaal beschadigen.
- Het product niet gebruiken in een gebied met hoge vochtigheid, of temperaturen van meer dan 40°C of een stoffige ruimte.
- Als de stroomkabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door een erkend servicecentrum.

- Bedien het product niet in de nabijheid van explosieven en/of ontvlambare dampen.
- Gebruik het product niet als het product, de stroomkabel of de stroomstekker beschadigd is of als het product een storing vertoont.
- Pas het product niet aan.
- Het product mag uitsluitend worden gebruikt voor het beoogde doel.

3 Gebruik

3.1 Doen voordat u het product bedient

- Controleer de stroomkabel en de stroomstekker op tekenen van scheuren en schade. Als er scheuren in of schade aan de stroomkabel of stroomstekker zichtbaar zijn, wendt u zich tot een erkend servicecentrum.

3.2 De Smart Life-app installeren

- 1 Scan de QR-code om de Smart Life-app te downloaden. Of zoek de app in de App Store of Play Store. (Afbeelding 2)
- 2 Start de app om u te registreren voor of aan te melden bij uw account.

3.3 Registratie voor de Smart Life-app

Registreer u met uw mobiele telefoonnummer of e-mailadres.

Let op! Landinstellingen volgen het systeem van de mobiele telefoon, maar het landnummer / de instellingen kunnen handmatig worden aangepast voordat de registratie is voltooid (na de registratie kan dit niet meer worden aangepast).

3.4 U aanmelden bij de Smart Life-app

- 1 Klik op Aanmelden met een bestaande account.
- 2 Voer het telefoonnummer of e-mailadres dat u hebt gebruikt voor registratie en het wachtwoord in om u aan te melden. Het besturingssysteem iOS gebruikt vervolgens de Apple ID voor de aanmelding.

3.5 Het product aansluiten op de Smart Life-app

Let op! Zorg ervoor dat de afstand tussen uw mobiele telefoon en het product minder dan 5 meter is en dat er geen obstakels zijn.

- 1 Sluit het product aan op het stopcontact en start het product. Houd de wifiknop 3 seconden ingedrukt om de wififunctie te activeren. Het wifilampje gaat branden.

- 2 Zorg ervoor dat Bluetooth op uw mobiele telefoon is ingeschakeld en dat uw mobiele telefoon is aangesloten op het wifinetwerk.
- 3 Open de Smart Life-app en volg de instructies in de app.
- 4 Als u het product wilt loskoppelen van de wifi, drukt u op de wifiknop.

Let op! Als uw standaardnetwerk is gewijzigd, sluit u het product opnieuw aan op de Smart Life-app.

Let op! Reset de WiFi door de wifiknop 3 seconden lang ingedrukt te houden.

3.6 Handleiding bedieningspaneel

Functie	Actie
TIMER	Druk op de knop om de timerfunctie te activeren. Elke keer dat de knop wordt ingedrukt, wordt de timer met 1 uur verlengd tot maximaal 12 uur.
Wifi	Houd de knop 3 seconden ingedrukt om de wififunctie te activeren. Druk nogmaals op de wifiknop om het product los te koppelen van de wifi.
MODE (MODUS)	Druk op de knop om de instelling te kiezen: • Slapen • Natuur • Normaal
ON/OFF (AAN/UIT)	Druk op de knop om het product te starten of te stoppen.
SPEED (SNELHEID)	Druk op de knop om de snelheid te kiezen: • Hoog • Gemiddeld • Laag
OSC	Druk op de knop om de draaifunctie te starten voor brede verspreiding van de lucht.

3.7 De afstandsbediening bedienen

- Richt de afstandsbediening op het product. Zorg ervoor dat er zich geen obstakels bevinden tussen de afstandsbediening en de ontvanger.

Let op! Overige elektronische producten kunnen de werking van de afstandsbediening beïnvloeden.

- Behandel de afstandsbediening met zorg en laat hem niet vallen en stoot hem niet tegen harde voorwerpen.
- De afstandsbediening maakt gebruik van twee AAA-batterijen. Vervang beide batterijen gelijktijdig.
- Maak de contactpunten op de batterijen en de afstandsbediening schoon voordat u de batterijen installeert.
- Verwijderd gebruikte en ontladen batterijen onmiddellijk.

4 Opslag

⚠ Waarschuwing! Wikkel de stroomkabel niet rond het product en breng geen druk aan op de stroomkabel op de plek waar deze het product in gaat.

- Maak het product schoon voordat u het opbergt. Zie "5.1 Het product schoonmaken" op pagina 48.
- Verwijder de batterijen uit de afstandsbediening als deze gedurende langere tijd niet wordt gebruikt.
- Berg het product in de oorspronkelijke verpakking op.
- Berg het product op een schone en droge plek op.

5 Onderhoud

⚠ Waarschuwing! Het product moet van de stroomtoevoer zijn losgekoppeld voordat het wordt schoongemaakt of onderhouden.

- De gebruiker heeft geen andere vorm van onderhoud uit te voeren dan schoonmaken. Raadpleeg een erkend servicecentrum voor service of reparatie.
- De motor van het product is gesmeerd en hoeft niet verder te worden gesmeerd.

5.1 Het product schoonmaken

⚠ Waarschuwing! Zorg ervoor dat er geen water in de binnenkant van het product loopt. Risico op brand of elektrische schok.

⚠ Voorzichtig! Stoffen op basis van oplosmiddelen en bijtende materialen kunnen schade aan het product veroorzaken.

- 1 Koppel het product los van het stopcontact.
- 2 Stofzuig het rooster aan de achterkant van het product om stof uit de luchtinlaat te verwijderen.

- 3 De buitenkant van het product afvegen met een vochtige doek en zorgvuldig drogen met een zachte doek. Indien nodig een mild schoonmaakmiddel gebruiken.

- 4 Haal de schroef voor de luchtuitlaat los en maak het ventilatiewiel zorgvuldig schoon. (Afbeelding 3)

6 Afvoeren

6.1 Het product verwijderen

- Denk eraan dat u de plaatselijke regelgeving voor verwijderen van het product naleeft. Verbrand het product niet.

7 Technische gegevens

Specificaties	Waarde
Nominale spanning	230 V
Vermogen	45 W
Hoogte	117 cm
Diameter	20 cm
Gewicht	5,4 kg
Lengte kabel	1,8 m

027376

Beschrijving	Symbool	Waarde	Unit
Maximale doorloopsnelheid ventilator	F	29,71	m ³ /min
Ingangsvermogen ventilator	P	45	W
Servicewaarde	S _V	0,83	(m ³ /min) W
Niveau geluidsvermogen	L _{WA}	59,625	dB(A)
Maximale doorloopsnelheid	C	2,72	m/s
Bedrijfswaardenorm: IEC 60879:2019 en EN 60704-2-7:2020			
Contact: www.jula.com			



**EU DECLARATION OF CONFORMITY / EU FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE /
EU SAMSVARSERKLÄRING / EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÄRING / DEKLARACJA
ZGODNOŚCI UE / EU KONFORMITÄTSEKHLÄRUNG /
EU VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS / DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ /
EU CONFORMITEITSVERKLARING**

Jula Item number / Artikelnummer / Artikelnummer / Varenummer / Numer artykułu /
Artikelnummer / Tuotenumero / Numéro de référence / Artikelnummer

027376

Model no.: LF-45RW



Jula AB, Box 363, SE-532 24 SKARA, SWEDEN

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer. / Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar. / Denne samsvarserklæring er utstedt under ansvaret til produsenten. / Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens eneansvar. / Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta. / Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt. / Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla. / La présente déclaration de conformité est émise sous la seule responsabilité du fabriquant. / Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant.

**TOWER FAN / TORNFLÄKT / TÄRNVIFTE / SØJLEVENTILATOR / WENTYLATOR WIEŻOWY /
TURMVENTILATOR / TORNJÄÄHDYTIN / VENTILATEUR TOUR / TOREN VENTILATOR**

Conforms to the following directives, regulations and standards: / Överensstämmer med följande direktiv, förordningar och standarder: / Er i samsvar med følgende direktiver, forordning og standarder: / Overholder følgende direktiver, forordninger og standarder: / Są zgodne z następującymi dyrektywami, regulacją i normami: / Entspricht den folgenden Richtlinien, Vorschriften und Normen: / Seuraavien direktiivien, asetusten ja standardien mukainen: / Conforme aux directives, règlements et normes suivants: / Voldoet aan de volgende richtlijnen, voorschriften en normen:

Directive/Regulation	Harmonised standard
RED 2014/53/EU	EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2, EN 60335-2-80:2003+A1+A2, EN IEC 62233:2020 ETSI EN 301 489-1 V2.2.3, ETSI EN 301 489-17 V3.2.4, EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 61000-32:2019+A1, EN 61000-3-3:2013+A1+A2 ETSI EN 300 328 V2.2.2
Eco design Directive 2009/125/EC Regulation (EU) 206/2012	
RoHS 2011/65/EU + 2015/863	EN 50581:2012

This product was CE marked in year: / Produkten CE-märktes år: / Dette produktet ble CE-merket dette året: / Produktet blev CE-mærket i år: / Wyrób oznakowany znakiem CE w roku: / Dieses Produkt erhielt die CE-Kennzeichnung im Jahr: / Tämä tuote on CE-merkitty vuonna: / Ce produit a reçu le marquage CE en: / Dit product werd CE-gemarkeerd in het jaar: -23

Signed for and on behalf of / Underteknet for og på oppdrag av / Signert for og på vegne av / Underskrevet for og på vegne af / Podpisano w imieniu i na rzecz / Unterzeichnet für und im Auftrag von / Allekirjoitettu puolesta ja puolesta / Signé pour et au nom de / Ondertekend voor en namens:

Skara 2023-08-11

Fredrik Bohman
BUSINESS AREA MANAGER



www.jula.com